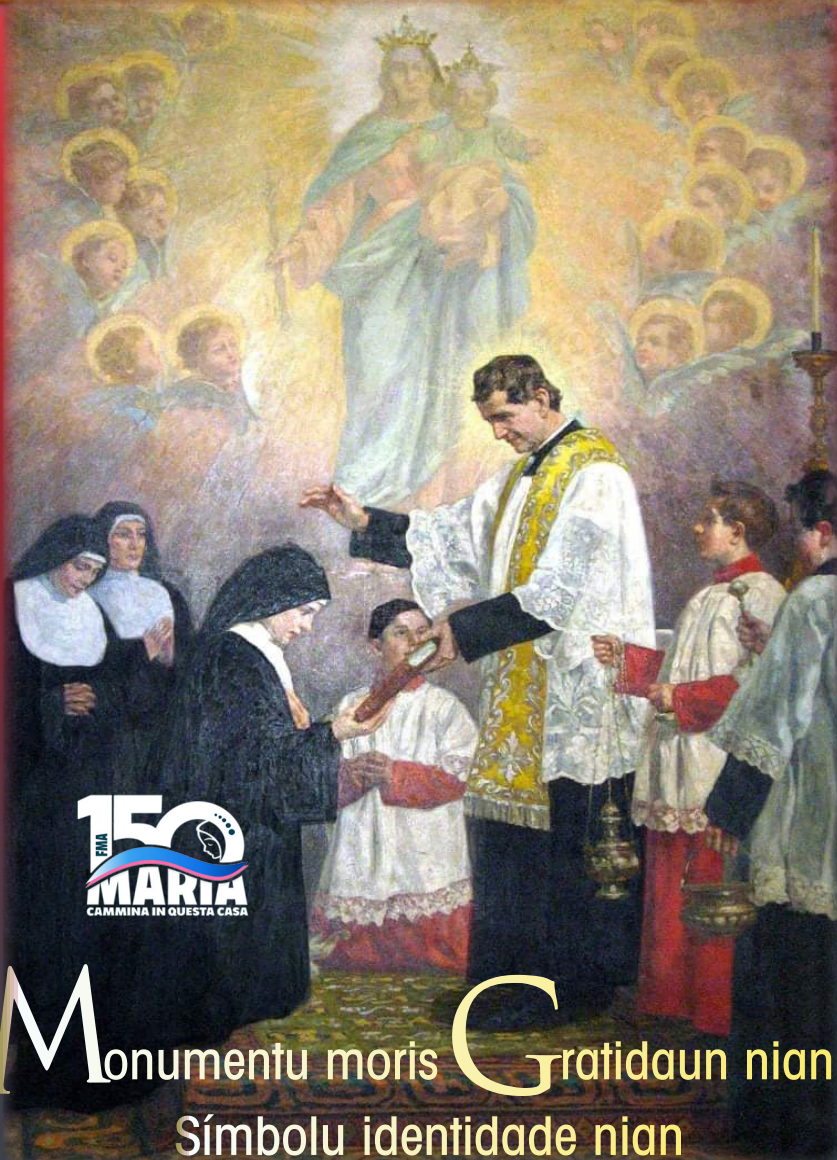




TIN (Timor-Indonesia)



Tinan XVIII Mensál
9-12 Setembru/Dezembru

TAMA To' o LIDUN 2022



Monumentu moris Gratidaun nian:
Símbolu identidate nian

KONTEÚDU

3 Editoriál

3 Husi Provinsiál

5 Halo buat ne'ebé Nia dehan

6 Ksolok ba sira ne'ebé rona Maromak nia liafuan hodi halo tuir

10 Maria iha Lucas nia Evanjellu

12 Fila fali ba abut

13 "Monumentu moris gratidaun nian": símbolu identidade nian

19 Maria nia prezensa iha Madre Mazzarello nia moris

20 Hili: vokasaun ida

24 Tatoli fiar

25 Arte dixernimentu nian

30 Maria Virjen: feto harohan-na'in

32 Rozáriu

33 Lidun moris konsagrada

34 Vida Konsagrada nia identidade nia trasu sira

38 FMA nia santidade

40 Santidade ba ema hotu

41 Tama kle'an bá

42 Social media: rai misaun ida

45 IFMA nia konviksaun kona-ba komunikasaun

46 Film: Encanto

Responsavel FMA TATOLI:
Ámbitu Komunikasaun Sosiál
PROVINSIA TIN
Dili, Timor-Leste



Editorial: «FIDELIDADE BA IDENTIDADE MARIANA»

Selebra tinan 150 fundasaun Institutu FMA nian katak selebra Maromak nia fidelidade mai ita ne'ebé nia bolu no ba sira-ne'ebé Nia haruka ita bá. Fidelidade Maromak nian husu ita-nia resposta fidelidade nian. Maibé ita hatene katak ita frajil, no tan ne'e, ita iha Maria, Inan no modelu ema konsagrada nian.

Iha ezortasaun Vita consecrata, Amu-Papa husu atu iha relasaun fiél ho Maria, Inan no Mestra, fidelidade fundamentál no nesária atu konserva no dezenvolve sentidu autêntiku konsagradaun rasik nian, misaun nian no determinante sira seluk vida espirituál nian: Maria nia prezensa iha "importánsia fundamentál ba vida espirituál ema konsagrada ida-idak nian, nune'e mós ba ninia konsistênsia, unidade no progresu komunidadade tomak nian" (VC 28).

Madre Chiara iha ninia lia-menon ba Solenidade Santu sira-nian, husu atu halo dalan santidade hodi sai fiél ba ita-nia identidade, hanesan artigu 4 Konstituísiaun nian ne'ebé husu atu ita "sai hanesan Nia tulun-na'in, liuliu iha foin-sa'e feto no mane sira leet". Sai tulun-na'in signifika moris dimensaun tulun nian hanesan Maria moris. Dimensaun tulun nian liu husi dosilidade ba bolun. Maria aseita Maromak nia bolun, simu iha fiar, partisipa, kolabora ho Nia iha mundu nia salvasaun.

Ne'e duni, tuir Madre Chiara nia konvite, mai ita "verifika iha Na'i nia oin, oinsá ha'u asume ha'u-nia identidade 'Figlia di Maria Ausiliatrice' nian ne'ebé mai ha'u, mak uluknanai, identidade mariana, misionária".

(JG)



HUSI PROVINSIÁL

Dili 13 Novembru 2022

*Irmán, leigu no foin-sa'e
doben sira,*



iita besik ona remata tinan ida nian ne'ebé nakonu ho eventu sivil, ekleziál no Institutu nian ne'ebé interpela ita hotu nia moris. Selebrasaun 150º aniversáriu fundasaun Institutu nian sai, ba FMA sira, motivu atu deskobre ikas fali vokasaun FMA nia fafurak, hakle'an ho ksolok, no fahe fafurak ida ne'e ba familia, labarik no foin-sa'e sira, atu sira mós bele envolve iha karizma ne'ebé Espiritu Santu haraik ba Don Bosco no Madre Mazzarello, apresia nia no tulun atu halo buras liután. Oportunidade hirak ne'e la bele liu de'it, maibé sira husik, iha ema ida-idak nia laran, dezeju atu sai ilas Jezús Bibi-Atan Di'ak iha foin-sa'e sira leet, no mós ilas Na'i-Feto nian ho ninia atensaun no dedikasaun ba maluk sira. Iha tinan ida ne'e, ida-idak ho ninia vokasaun, ho ninia knaar no empeñu, simu bolun atu sai hanesan roman ida ba ema ne'ebé hasoru, roman damen nian, roman "amorevolezza" nian, roman solidariedade nian. Ita simu fatuk murak barak iha tempu ida-ne'e no Evanjellu fô hanoin mai ita: "Keta soe iminia murak ba fahi sira, keta sira ne'e sama iminia murak..." (Mt 7,6). Haluha buat ne'ebé ita reflète, la moris tuir ona proposta sira ne'ebé tinan ida ne'e hafoun ita-nia moris, buat hotu ne'e halo ita sai hanesan ema ne'ebé soe ninia murak! Hodi foti ezemplu seluk, bele dehan katak tinan ida-ne'e Maromak tau iha ita-nia liman fini ida no ho



ita-nia meditasau no orasaun sira kuda iha ita-nia fuan. Tinan ne'ebé sei mai, se ita kuda didi'ak, fini ida ne'e sei fó fuan iha ema ida-idak, iha komunidade sira, hodi hari'i ambiente sira ne'ebé tulun atu hatán loron-loron ba Maromak nia hakaran.

Etapla kontinentál Sinodu Sinodalidade nian hili pasajen ida husi profeta Isaías (Is 54,2): “Haluan ó-nia tenda...” no konvida atu kontinua dalan sinodalidade hodi envolve ema barak liu no simu ema ida-idak nia karakteristikika eh diferénsa. Ha'u hanoin katak tinan ida ne'e sei fó fuan se ita loke an nafatin ba diálogu entre ita no ho ema ne'ebé buka ema seluk nia di'ak, se ita-nia kolaborasaun ho foin-sa'e no leigu sira sei sai kle'an liután, se ita hatene haree iha “periferia” ezijénsia foun sira ka neseseidade sira ne'ebé ema la hatene espresa karik, maibé influénsia sira-nia moris. Atu halo buat ne'e, ita presiza fó tempu ba dixernimentu, hodi rona Maromak nia Liafuan no la foti dezisaun bazeia ba sentimentu ka reasaun de'it. Presiza Maromak nia tulun ne'ebé ita husu liuhusi ita-nia orasaun simples, maibé preparada didi'ak.

Iha enkontru Diozeze Dili nian kona-ba Programa 2023, (ne'ebé kontinua tema “Eukaristia no Ekolojia”), padre ida dehan: “Ita

kontempla Maromak nia faturak iha Liturjia no natureza/kriasaun”. Se nune'e, la presiza loron-loron halo jestu extraordináriu iha ita-nia orasaun sira, maibé liturjia ne'ebé ita selebra, se ita prepara ho domin, atensaun no hakaran atu hasoru hamutuk ita-nia Maksoin, sei lori ita hotu ba relasaun íntima no fekunda ho Jezús. Bainhira ita besik liu Nia, fasil liu atu komprende saida mak presiza halo, oinsá Nia ko'alia liuhusi akontesimentu no eventu loron-loron nian.

Ida-ne'e mak ha'u-nia mehi: atu ema ida-idak no komunidade ida-idak hatene “kontempla” ho Maromak nia matan ninia ambiente (komunidade, sosiedade, ema sira ne'ebé hasoru), fahe ninia inspirasaun ho ema seluk hodi bele sai “prezensa jenerativa” ne'ebé fó moris ba sira hotu ne'ebé hasoru.

Bom Adventu, hamutuk ho Maria, hodi prepara ita-nia fuan nu'udar rai ne'ebé simu “fini” Domin nian, Kristu Jezús.

Ho domin

Ir. Alma Castagna

Halo buat ne'ebe'
nia dehan ba imi



LECTIO BA MORIS

KSOLOK BA SIRA NE'EBE RONA MAROMAK NIA LIAFUAN HODI HALO TUIR

Lectio divina Lc 11,27-28

Epizódiu badak ne'ebé evangelista Lucas de'it mak relata, tulun ita atu iha naroman loos kona-ba Maria nia figura. Maria iha "priviléjiu" oioin: Maromak prezerva nia husi salan orijnál, sai Na'i nia inan, foti sa'e ba Lalehan isin no klamar, maibé ninia méritu loloos mak ida rona Maromak nia Liafuan, halo sai moris iha nia. Maria beata la'ós tanba nia Jezús nia Inan, maibé liuliu tanba nia rona Maromak nia liafuan no halo liafuan moris iha nia, .

Tatoli - Halo buat ne'ebe' Nia dehan



INTRODUSAUN

«Lectio» konsiste iha lee no lee hikasfali testu bíbliku, nune'e bele subliña elementu importante sira, tema fundamentál sira, símbolu primáriu sira, antíteze ne'ebé evidente; lee ho lapizeira iha liman, hodi subliña liafuan-xave sira, verbu sira, sujeitu sira. Halo ezame ho kuidadu ba elementu sira testu nian ne'ebé prodús koñesimentu foun no sorprendente, ba buat lubuk ida ne'ebé ita nafatin bele deskobre kadavés ne'ebé ita halo lectio. «Lectio» la'ós finalidade ba an rasik, ne'e duni halo lectio atu hariku meditasaun.

1) PREPARASAUN BA RARONAK MAROMAK NIA LIAFUAN NIAN

Mai Espíritu Santu, loke ami fuan nia matan atu rekoñese Jezús hanesan Ita halo ho dixípulu sira Emaus nian. Fó hanoin mai ami katak mane no feto mak ema sira iha dalan no presiza signifikadu.

Katak iha dalan moris nian ida-ne'e Ami simu bolun atu rekoñese Maromak nia Liafuan ne'ebé dudu ami, interpela ami kontinualmente kona-ba diresaun ami-nia viajen nian atu esplika ninia signifikadu;

katak ema nia liberdade no ksolok konsiste iha simu Liafuan ne'e hanesan Maria halo, iha la rejeita nia, iha loke matan sira no fuan ba Maromak nia projetu hatudu momoos mai ami iha nia Oan Jezus nia mistériu mate no moris hi'as mai ami, moris no serbisu iha ami leet. Amén.

2) LECTIO

Kontestu pasajen nian

Epizódium badak ne'ebé evanjelista Lucas de'it mak relata, tulun ita atu iha naroman loos kona-ba Maria nia figura. Maria iha "priviléjiu" oioin: Maromak prezerva nia husi salan orijinal, sai Na'i nia inan, foti sa'e ba Lalehan isin no kllamar, maibé ninia méritu loloos mak ida rona Maromak nia Liafuan, halo sai moris iha nia. Maria beata la'ós tanba nia Jezus nia Inan, maibé liuliu tanba nia rona Maromak nia liafuan no halo liafuan moris iha nia, Tanba razaun ida-ne'e ema ida labele sente inferiór hasoru Maria, ema ida labele renunsia empenhu atu rona ho atensaun ba Liafuan no tau iha prátika. Pasajen ne'e tau iha kapitulu 11, iha viajen naruk ne'ebé lori Jezus husi Galileia ba Jerusalém, iha-ne'ebé Nia tenke enfrenta kondensasaun no mate. Depoizde fó hanorin ruma kona-ba orasaun (Ami Aman, 11,1-4; belun ne'ebé dere odamatan iha kalan 11,5-8; orasaun nia efikasía 11,9-13) Jezus duni sai demóniu husi mane monok ida, ne'ebé hahú ko'alia no fó hanorin ruma kona-ba espíritu foer sira-nia hahalok (11,14-26). No feto ida husi ema lubun boot deklarala nia inan haksolok ka rahun-di'ak.

Leitura Evanjellu nu'udar S. Lucas haktuir

«Nia sei ko'alia hela, feto ida husi ema lubun sira leet foti lia, dehan: "Rahun di'ak ba knotak ne'ebé ko'us Ita, no hirus matan ne'ebé fó susuben ba Ita!" Maibé Nia hatán: "Rahun di'ak liu fali ba sira ne'ebé rona Maromak

futar lia hodi halo tuir nia!"»). (Silénsiu badak atu simu Liafuan iha fuan rasik)

3) MEDITATIO

—«Meditatio» mak reflesaun kona-ba valór profundu no permanente testu nian, Halo ho neon maibé mós ho fuan, basá dalabarak valór sira riku ho resonánsia afetiva sira, sentimentu sira. Iha-ne'e ita hakat liu kuantidade hodi bá kualidade, husi forma esteriór sira (koordinada istória, jeográfika, kulturál sira, nst) hodi bá konteúdu sira, valór sira ne'ebé mosu husi testu ne'ebé sai fonte konfrontu nian ho situasaun pesoál moris nian: saida mak testu dehan mai ha'u? Oinsá ha'u moris tuir? Oinsá ha'u bele enkarna di'ak liu iha ha'u-nia ezisténsia?

Enkuantu Jezus ko'alia hela kona-ba espíritu foer sira, feto ida hahí Nia ho modu indiretu, hodi deklarala rahun-di'ak, feto ne'ebé iha priviléjiu atu lori Nia iha knotak no fó susu ba Nia. Epizódium ida-ne'e Marcos no Mateus la hakerek, maski relata estrutura hanesan, hodi fó hanoin kona-ba epizódium Maria no Jezus nia parente sira ne'ebé ba buka Nia tanba preokupa ho ninia estilu moris nian, ne'ebé Lucas hatama iha ninia Evanjellu uitoan iha leten (Lc 8,19-21). Rahun-di'ak ne'ebé feto husi ema lubunboot hakilar-sai haliban Maria tanba nia Jezus nia inan. Iha Lucas nia komunidadu, Maria hetan konsiderasaun nu'udar ema ho priviléjiu. Ida-ne'e bele lori risku atu konsidera mós nia nu'udar sarani ida ho priviléjiu. Tanba ne'e pasajen ne'e buka korrije oipiniaun ida-ne'e.

28 «Maibé Nia hatán: "Rahun di'ak liu fali ba sira ne'ebé rona Maromak futar lia hodi halo tuir nia!!"».

Jezus kategóriku. Rahun-di'ak ne'ebé Jezus uza hodi hatán tau ninia interlokutora iha nivel seluk. Jezus haloos afirmasaun dahuluk, hodi tau rona no moris tuir Maromak nia Liafuan aas liu faktu biolójiku Maternidade Maria nian. Nia estabesele jerarkia valór

nian tuir vizaun fiar nian. Nia evita absolutiza priviléjiu maternidade fizika, hodi fó hanoin katak rahun-di'ak loos mak rona, atitude ne'ebé Maria moris no posível ba sarani sira tempu no fatin hotu nian.

Defaktu iha kapitulu dahuluk sira Lucas nian, nia apresenta Maria nu'udar ida-ne'ebé rona Maromak no tau iha prátika no rai iha fuan. Maria mak tipu fiar-na'in nian, dixípula dahuluk. Rahun-di'ak ne'ebé Jezús haklaken valoriza fetu. Nia rekoñese fetu nu'udar ema ho kbiit atu fó resposta livre no pesoál. Jezús la redús fetu nia dignidade ba submisaun ba laen no ba ko'us oan sira. Jezús la rejeita hahí husi fetu ne'e ba nia inan, maibé haboot hahí ne'e. La'ós isin no raan mak fó prosimidade ho Jezús. Komuñau ho Jezús mai husi "sim" ba Maromak nia Liafuan. Iha-ne'e mak tenke foti Maria nu'udar modelu: "Ha'u mak ne'e, atu halo tuir ita Liafuan (Lc 1:28). Fetu nakonu ho admirasaun rona Jezús no inveja nia inan. Fetu ne'e hahí Jezús nia inan no mós Oan. Iha Lucas 8, 21, Jezús dehan tiha ona: Ha'u-nia inan no ha'u-nia maunalin sira mak sira ne'ebé rona Liafuan no moris tuir. Oras ne'e nia enfatiza nia inan. Maria fiar no moris tuir. Nia simu hahí boot liu husi nia Oan, Maria rahun di'ak tanba nia moris iha konkretu risku fiar nian (1.39-45).

"Rahun di'ak ba sira ne'ebé..." Fórmula bensan ne'e nian ita hetan dala 50 iha Testamentu Foun tomak... Dala 25 iha Jezús nia ibun iha Evanjellu. Maromak lori ksolok. Maromak hakarak ksolok. La'ós ksolok naran de'it! Ksolok ba sira ne'ebé kiak, laran-kamaus, laran-susar, laran-moos, sira ne'ebé harii dame, sira ne'ebé ema duni tanba justisa... Koslok ba atan ne'ebé bainhira nia Na'i to'ó, hetan nia hadeer... Ksolok ba sira ne'ebé rona Maromak nia liafuan... Ksolok ba nia ne'ebé fiar – Maria – katak liafuan sira ne'ebé hateten ba nia sei sai loloos... Ksolok ba ó, se ema ne'ebé ó empresta osan ba nia labele selu fali... Ksolok ba ida ne'ebé partisipa iha festa Maromak nia Reinu nian... Koslok ba sira ne'ebé sira naran hakerek iha lalehan... Koslok ba imi

se imi hatene sai atan ba malu, to'ó fase sira nia ain... Ksolok ba sira ne'ebé fiar maski la haree... Ha'u haree buat sira-ne'e nu'udar razaun ba ha'u-nia ksolok basá ha'u moris tuir loron ba loron?

Ba leitura pesoál

a) Jezús simu hahí ne'ebé fetu halo ba nia inan no foti aas liután. Oinsá ó-nia hateken ba ema sira, ó hateke ho Jezús nia hateken ka ó hela iha aparénsia sira?

b) Raronak ne'ebé la'ós tama husi tilun sorin no sai husi sorin. Ha'u bele rona buat barak maibé la tau iha prátika. Ha'u rona tebes duni bainhira iha situaun konkreta ha'u hatán ho Maromak nia karidade. Maromak ukun iha ita leet la'ós tanba ita halo orasaun barak, maski orasaun halo ho Maromak nia Liafuan, maibé ba hahalok karidade sira ne'ebé fó ai-han ba orasaun auténtika.

c) Tau iha prátika Liafuan la limita an de'it ba prátika individuál, maibé iha komunidadade ida ne'ebé iha kontaktu ho ema seluk. Maromak hanoin no hakarak ita sai Povu ida nu'udar naroman no masin. Liafuan ne'ebé kuda iha fiar-na'in sira presiza ema seluk atu fó fuan domin nian, dame nian, justisa nian, prosimidade nian ba maluk sira ne'ebé presiza...

d) Momentu privilejiadu enkontru nian ho Maromak mak silénsiu, maibé mós terus no prova. Maria fiél to'ó Krús hun. Oinsá ha'u enfrenta krús ki'ik ka boot sira?

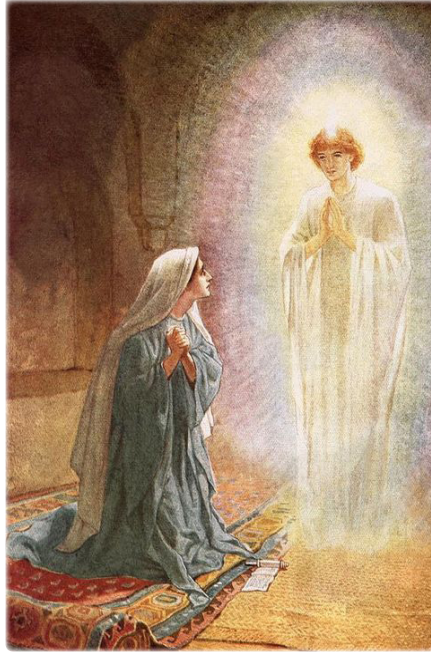
4- ITA HAROHAN

«Oratio»: Valór sira ne'ebé evidensia husi testu liuhusi «meditatio» sai orasaun, sai motivu hahí nian, agradesimentu nian, súplika nian, husu perduan nian.

"Fuan labele hasae an hanesan isin. Isin atu hasae an presiza troka pozisaun. Fuan fali, atu hasae an, tenke troka de'it vontade" (S.. Agostinho).

5-CONTEMPLATIO

- «Contemplatio» mak adorasaun, hahí, silénsiu iha ida-ne'ebé sai objektu ikus ha'u-nia orasaun nian nia oin, Na'i Jezús Kristu, manán-na'in hasoru mate, reveladór Aman nian, mediadór absolutu salvasaun nian, doadór ksolok Evanjellu nian. Husi parte ida "contemplatio" mak ezersisiu ativu ida, maibé husi parte seluk mak disponibilidade, akollimentu don karidade nian, espasu ne'ebé fó ba Kristu



nia Espíritu atu iha ita, Nia adora, hahí no fó glória ba Aman. Lahó momentu «contemplatio» nian ida-ne'e sei la sai Liafuan nia servidór/a eh atan no ministru loloos, ho kbiit atu Liafaun no komunika ba ema seluk.

- «Consolatio»: mak ksolok kle'an, interiór, ne'ebé mai husi konxiénsia kona-ba moris iha komuñaun ho Maromak, haksolok ho Espíritu nia prezensa ativa, Paráklitu, Konsoladór. Bele haree naksira husi ema sira ne'ebé santa, dame, hakmatek, konfiansa maibé mós terus. La'ós buat ruma ne'ebé naresin, asesória. Husi «consolatio» mak mai hilin sarani boboot sira ho kapasidade atu dezafia tempu no obstákulu sira.

6-DISCRETIO-DELIBERATIO

+

7-COLLATIO + 8-ACTIO

- «Discretio», katak dixernimentu, mak kapasidade atu kapta, liuhusi Espíritu nia kbiit, buat ne'ebé iha moris la'o tuir Evanjellu no buat ne'ebé la la'o tuir Evanjellu; iha-ne'ebé mak Maromak nia espíritu serbisu no iha -ne'ebé mak Satanás nia espíritu serbisu. «Deliberatio»: mak hahalok interiór iha-ne'ebé ema decide atu hili nu'udar Kristu halo, katak iha konformidade perfeita ho

Aman nia hakaran. «Collatio» mak partilla.

-«Actio»: mak moris no atua tuir Kristu nia Espíritu nune'e, relaiza ka hala'o Maromak nia Reinu iha istória. No ida-ne'e mak fuan tasak husi «lectio» nia dalan tomak.

Ideia ruma ba actio:

1. Deskobre no tau matan ba importánsia atu hetan espasu reflesau kontemplativa nian, la'ós atu hamenus kolen serbisu nian, maibé atu halo sai konxiente no atenta liután hanesan Maria. Hanesan konstrutór ai-knanoik nian (Lc 14, 28) ne'ebé

molok hahú torre nia tur atu sura nia kbiit, la lakon tempu, maibé manán tempu; nune'e mós, hodi deskobre kontemplasaun iha moris loroloron, serbisu sai lais no haksolok.

2. Maria tulun dixípulu sira iha Kaná atu "fanun fiar no domin ba Jezús", no Jezús hanorin katak domin, karidade loos tenke tau iha evidénsia iha jestu sira ne'ebé práttiku liu (imi fó han ha'u, imi fó hatais ha'u, ha'u iha dadur... (Mt 25), ka, samaritanu di'ak (Lc 10). Mateus 25 ba ema balun hanaran "pájina laikál" evanjellu nian, tanba la ko'alia buat ida kona-ba fiar no kultu. Ema justu sira la konxiente katak sira tulun Na'i rasik iha ninia nesidade sira, maski nune'e buat ne'ebé parese determina sira-nia destinu iha loraon juizu nian mak jestu materiál tulun nian ba ema sira ne'ebé moris iha nesidade sira. Ó bele haree filafali ó-nia jestu konkretu sira tulun nian ba ema seluk hahú husi família ka komunidade rasik.

(Maria Dolores Ruiz Perez FMA)

MARIA IHA LUCAS NIA EVANJELLU

Lucas apresenta perfil furak liu no diversifikadu Maria nian iha Biblia. Ita bele halo rezumu kona-ba Maria nia karakterisitka sira tuirmai ne'e iha evanjelista datoluk: maktuir Jezús nian, peregrina iha fiar, sinál Maromak nia opsaun ka hilin ba kiak sira no feto ne'ebé Espíritu Santu kontempla.



Lucas apresenta perfil furak liu no diversifikadu Maria nian iha Bíblia. Ba evanjelista Lucas, Jezús nia dixípulu mak ida-ne'ebé rona ninia bolun/apelu, tuir Nia no aprende ho Nia iha dalan eh tuir dalan (Lc 5,10s; 13,22). Sai apredinz Jezús nian signifika mós halo parte ba Ninia comunidade, sai peregrinu/a iha fiar no partisipa iha Jezús nia kauza, katak Maromak nia Reinu.

Maktuir Jezús nian mak ida-ne'ebé “rona Maromak nia Liafuan ho fuan jenerozu, rai iha nia fuan no fô fuan iha perseveransa” (kf Lc 8,15: esplikasaun ai-knanoik fini no tipu oioin rai nian). Novidade boot Lucas nian mak apresenta Maria nu'udar ilas moris Jezús nia eskolante nian.

Ita bele halo rezumu kona-ba Maria nia karakterisitka sira tuirmai ne'e iha evanjelista datoluk: maktuir Jezús nian, peregrina iha fiar, sinál Maromak nia opsaun ka hilin ba kiak sira no feto ne'ebé Espíritu Santu kontempla.

(1) Maktuir Jezús nian: Maria realiza kualidade bázika tolu dixípulu fiél nian. Nia simu Maromak nia Liafuan ho fiar (relatu anunsiasaun nian: Lc 1,28-38), rai Liafuan iha nia laran no medita, hodi konfronta Liafuan ho faktu sira (Lc 2,19 no Lc 2,51) no halo Liafuan moris ne'e fô fuan; tanba nia ema ida fiar maka'as (“rahan di'ak ba ita basá fiar”): Lucas apresenta perfil furak liu no diversifikadu Maria nian iha Biblia. Ba evanjelista Lucas, Jezús nia dixípulu mak ida-ne'ebé rona ninia bolun/apelu, tuir Nia no aprende ho Nia iha dalan eh tuir dalan (Lc 5,10s; 13,22). Sai apredinz Jezús nian signifika mós halo parte ba Ninia comunidade, sai peregrinu/a iha fiar no partisipa iha Jezús nia kauza, katak Maromak nia Reinu.

Maktuir Jezús nian mak ida-ne'ebé “rona

Maromak nia Liafuan ho fuan jenerozu, rai iha nia fuan no fô fuan iha perseveransa” (kf Lc 8,15: esplikasaun ai-knanoik fini no tipu oioin rai nian). Novidade boot Lucas nian mak apresenta Maria nu'udar ilas moris Jezús nia eskolante nian.

Ita bele halo rezumu kona-ba Maria nia karakterisitka sira tuirmai ne'e iha evanjelista datoluk: maktuir Jezús nian, peregrina iha fiar, sinál Maromak nia opsaun ka hilin ba kiak sira no feto ne'ebé Espíritu Santu kontempla.

(1) Maktuir Jezús nian: Maria realiza kualidade bázika tolu dixípulu fiél nian. Nia simu Maromak nia Liafuan ho fiar (relatu anunsiasaun nian: Lc 1,28-38), rai Liafuan iha nia laran no medita, hodi konfronta Liafuan ho faktu sira (Lc 2,19 no Lc 2,51) no halo Liafuan moris ne'e fô fuan; tanba nia ema ida fiar maka'as (“rahan di'ak ba ita basá fiar”): Lc 1,40) no Mesias nia Inan (“rahan di'ak ba knotak ne'ebé ko'us ó no susun-matan ne'ebé fô susu ba ó”, hatudu momoos elojju eh hahin ba maternidade biolójika. Maibé Jezús hatán: “Rahan di'ak liufali ba sira ne'ebé rona Maromak nia Liafuan no moris tuir” (Lc 11,27). Testu ne'e la'ós krítika ida ba Maria, testu ne'e hatudu sai ninia importância loloos. Maternidade mak konsekuensi no espresaun ninia fiar nian. Iha sentidu ne'e mós, Lucas halo filafali reflexaun kona-ba espresaun ikus nian iha enkontru ho familiár sira, ho espresaun: “Ha'u-nia inan no ha'u-nia maun-alin sira mak sira ne'ebé rona Maromak nia Liafuan no moris tuir”(Lc 8,21). Ne'e duni, iha prioridade fiar nian, nu'udar adezaun ba Jezús no ninia kauza, liufali faktu sai Jezús nia inan.

(2) Peregrina iha fiar: Lucas de'it mak haktuir Simeão nia liafuan ba Maria: “Surik ida sei sona borus ó-nia klamar” (Lc 2,25). La refere ba Maria nia sofrimentu iha oras krús nian, basá iha evanjellu sinóptiku sira, Jezús mate mesak no Maria la inklui iha feto sira ne'ebé hateke husi dook nia leet. Surik iha sentidu metafóriku. Nia refere ba Jezús, nu'udar Aman nia liafuan-jestu, tuir Ebreu 4,12s: “Maromak nia liafuan moris no book maka'as, kroat liu fali surik ida ho kroat rua, ne'ebé bele tesi ketak klamar no espíritu, ruin no bokur, no bele hatene loloos buat ne'ebé ema hanoin no hakarak iha nia fuan. La iha buat ida ne'ebé subar husi Nia”. Maria, hanesan eskolante sira seluk Jezús nian, la hatene buat hotu. Nia deskobre hodi halo dalan espírituál. Iha sentidu ne'e, relatu kona-ba lakon Jezús iha templu konfirma katak Maria no José la komprende, iha momentu ne'ebá, Jezús nia liafuan no nia jestu sira (Lc 2,41-50). Tanba ne'e duni, nia prezisa reflète no buka sentidu faktu sira-nian. Interpretasaun foun ne'ebé Jezús fó ba Lei, ba sábadu, ba templu no ba tradisaun sira kuestiona ninia maktuir sira, lori konfliktu no provoka iha sira mudansa iha sira-nia vizaun relijioza. Sai surik ida! Maria liu husi surik kroat Liafuan nian no nia sai buras.

(3) Sinál Maromak nia opsaun ba kiak sira: Lucas mak evanjelista ne'ebé desenvolve liután dimensaun sosiál Liafoun Di'ak Jezús nian. Koerente ho orientasaun idane'e, nia apresenta Maria nu'udar feto kiak, deskoñesida husi rai Nazaré iha Galileia. Jezús moris iha fatin ida lahó rekursu sira no falun ho neras (Lc 2,12). Tanba sira kiak, Jezús nia inan-aman oferese manu-lakateu iha templu, envezde bibi-oan (Lc 2,24). Maria nia knananuk, hanaran “Magnificat” halo rezumu ho forma poética, Jezús nia proposta iha Rahun-Di'ak sira (Lc 2,46-55 kompara ho Lc 6,20s). Sinaliza, ho klareza, katak Liafoun-Di'ak Jezús nian propoin mudansa iha ema nia atitude sira no iha estrutura sosiál sira. Maromak hateke ba sira ne'ebé kiak liu, basá sira mak prezisa liu. Ninia mizerikórdia hela ba nafatin.

(4) Feto ne'ebé Espíritu Santu kontempla: Iha Lucas, Jezús hahú misaun hodi hanoin Isaías nia profesia: “Na'i nia Espíritu horik iha ha'u” (Lc 4,14). Espíritu mak serbisu iha Jezús no iha ninia maktuir sira, depoizde Pentekostes. Lucas apresenta Maria nu'udar feto ne'ebé “Leten Aas Bá nia Lalatak” hama nian, atu nia bele ko'us Jezús. Nia mós partisipa iha comunidade ne'ebé prepara Espíritu nia hiit an mai (Apóst 1,14). Ne'e duni, Espíritu kontempla Maria ba dala rua; iha Jezús nia moris no iha comunidade sara-ni nia moris, depoizde Jezús nia moris-hi'as.

Ho Lucas, ita deskobre Maria nia karakteristiká orijinal sira. “Sim” ne'ebé nia hateten iha inisiu ninia juventude, hafoun iha moris ninia lala'ok bá oin. Nia liu husi krize sira no situasaun dezafiadora sira, ne'ebé halo nia buras no la'ó nafatin iha adezaun ba beibeik ba Na'i. Maria fó hanoin mai ita katak Maromak hili liuliu ema simples no haraik-an sira atu hahú Maromak nia Reinu, kria hikas fali umanidade no kosmos. Husi Magnificat, ita rona apelu atu hafoun relasaun interpesoál, ekonómika, política no ekolójika sira. Maria simboliza ema iha konstrusaun, nakloke ba Maromak, ne'ebé Espíritu Santu kona, hodi kuda fuan solidáriu ida. Karakterístika mariana sira-ne'e inspira atitude sira moris sara-ni ida-idak nian no Igreja-komunidade nian. Ita simu bolun atu sai dixípulu fiél sira Jezús nian, hodi rona, simu, rai iha fuan no pratika Liafuan. Ita hafoun ita-nia “sim”, maski iha krize nia laran, basá ita hatene katak “Maromak hadomi tebes ita” (Ef 1,6). Hanesan Maria, ita haboot fuan ne'ebé hatene agradese ba Maromak, hahí Nia ba di'ak hotu nia Nia halo iha ita no liuhusi ita. No ita kompromete an ba solidariedade no sidadania planetária, hodi harii sosiedade ida ne'ebé besik liután ba Maromak nia projetu.

(Afonso Murad)

ITA-NIA ESPIRITUALIDADE



FILAFALI BA ABUT



Tatoli - Fila fali ba abut

Set-Dez 12

“MONUMENTU MORIS GRATIDAUN NIAN”^{sf}: símbolu identidade nian

Sai monumentu moris gratidaun nian ba Maria signifika hanaruk Maria nia prezensa materna iha mundu, tanba ne'e FMA sira promete atu moris «hane-san nia “tulun-na'in” liuliu iha foin-sa'e feto sira nia leet». Hodi foti Maria nu'udar modelu, monumentu ida memória, sasin no profesia nian, FMA sira empenha an atu sai «sinál domin nian », transparénsia valór eternu sira-nian.

***Ko Ha Fong Maria, FMA



1. Símbolu identidade ida-nian

Iha loron nia moris nian, 5 Agostu 1872, Institutu FMA simu husi ninia Fundador S. Giovanni Bosco naran ida no símbolo ida: «Imi iha nu'udar glória imi-nia título furak Figlie di Maria Ausiliatrice, no imi hanoin nafatin katak imi-nia Institutu tenke sai monumentu moris Don Bosco nia gratidaun ba Maromak nia Inan, invoka ho título Sarani sira-nia Tulun».

Símbolu esplika naran no halo sai vizivel identidade Institutu nian ho maneira profunda no total. Insitutu ne'ebé moris tinan 150 ne'e, kontinua hakle'an ninia autokomprensasun hodi tuir ritmu interiór ninia kreximentu nian no kontestu kulturál oiain no iha interasaun prudente ho tempu sira. Maski nune'e,



símbolu «monumentu moris gratidaun nian ba Maria Auxiliadora» sai nafatin epifania Institutu nia an profundo, sinál ne'ebé halo ita komprende ho modu vitál ideál karizmátiku Fundador nian, paradigma nakonu ho dinamizmu espirituál no novidade ne'ebé la nahas.

Imajen «monumentu» lori atu hanoin ba buat ruma estátiku, pasivu, presiza kuidadu no restaura. Maibé Don Bosco hakarak atu monumentu ne'ebé nia harii mak monumentu «moris», katak «dinámiku, nakonu ho tensaun interiór kreximentu nian, ho forsa vitál dezvoltimentu no espansan nian». Durante faze maturasaun projetu fundasaun Institutu nian, Don Bosco iha diálogu ida ho padre Francesco Cerruti. Nia husu ba Don Bosco: «Ita hakarak funda Kongregasaun ida Irmán sira-nian?». No Don Bosco: «Haree bá, revolusaun uza feto sira atu halo aat boboot no ita, liuhusi sira, sei halo di'ak boboot!». No nia hatutan katak «sira sei iha naran Figlie di Maria Ausiliatrice basá nia hakarak atu Institutu foun sai mós monumentu gratidaun rohan-laek ba favór ida-idak nia simu husi Inan ida di'ak maka'as nune'e». Liafuan sira-ne'e revela konfiansa no esperansa boot ne'ebé Don Bosco tau iha Institutu no sá loos misaun ne'ebé nia entrega ba sira. Don Bosco hakarak atu «monumentu» ida-ne'e sai realidade moris nian no buras nafatin, forsa ida ne'ebé bele

transforma sociedade ba di'ak, movimentu ida ho horizonte luan no ho influénsia kle'an iha istória.

Monumentu ida representa memória ida ho modu objetivu. Harii monumentu ida hodi hanoin ho gratidaun ba ema ida ka eventu ida mak buat ida komún iha kultura tempu ne'ebá nian, liuliu iha kontestu ne'ebé Don Bosco moris bá, katak “risorgimento”. Ita husu: Nia asume imajen ne'ebé nia komprende didi'ak no nia liga ho ida templu nian, konkretamente ho Santuáriu Maria Ausiliatrice nian ne'ebé konsagra iha 1868, tinan ruma molok fundasaun Institutu nian? Don Filippo Rinaldi, susesór datuluk Don Bosco nian interpreta nune'e: «Ba nia [Don Bosco] devosaun ne'e, ba nia gratidaun ne'e la suficiente Santuáriu boot Valdocco nian, [...] no nia haarak dedika ba Na'i-Feto templu moris ida ne'ebé iha nia laran horik forsa vitál dezenvolvimentu progresivu no perfeisaun nian, hodi oferese ba mundu, iha krexiementu kontínuu, magnifisénsia, santidade, poténsia no domin maternu Maria SS. Auxiliadora nian».

Ne'e duni Don Bosco oferese monumentu rua ba Maria Auxiliadora: monumentu-templu ida no monumentu moris feto konsagrada sira-nian. Ida haklaken: glória! Ida seluk dehan: Obrigada [grazie]! Iha ninia haraik-an Don Bosco rekoñese nafatin katak Maria mak halo buat hotu. «Aedificavit sibi domum Maria». Kona-ba monumentu-templu nia afirma: «Fatuk ida-idak, ornamentu ida-idak indika ninia grasa ida». Kona-ba monumentu-Institutu FMA nia bele dehan: Figlia di Maria Ausiliatrice ida-idak esprime agradesimentu ida ba Maria.

«Monumentu moris gratidaun nian» iha tinan moris 150 ona. Hateke ba Institutu rasik nia istória bele haree katak defaktu nia mak agradesimentu kontínuu ida ba Maria. No «símbolu identidade nian» ne'ebé Fundadór entrega kontinua moris. Ita bele haree klaru iha testu sira Konstituisaun pós-konsiliár nian, iha-ne'ebé auto-konxiénsia «monu-

mentu moris gratidaun nian ba Maria Auxiliadora» presente nu'udar sínteze patrimóniu espirituál no nu'udar estrutura fundasionál Institutu nian. FMA nia moris rasik mak espasu manifestasaun símbolu ne'e nian, fatin iha-ne'ebé ideál sai réal hodi hatudu iha tempu fidelidade dinámika ida. No espasu ida-ne'e kontinua haluan, sai boot iha dimensaun multikultural.

Amu-Papa sira mós, iha enkontru ofisiál sira ho Institutu, la haluha atu fó hanoin ba ninia membru hotu partikularidade ida-ne'e. Iha okaziaun sentenáriu fundasaun Institutu nian S. Paulo VI halo pergunta sira-ne'e ba FMA sira: «Imi-nia Institutu la'ós karik monumentu moris ne'ebé Don Bosco hakarak harii ba Na'i-Feto, nu'udar sinál gratidaun rohan-laek nian ba benefísiu hotu simu husi Nia no nu'udar sinál esperansa nian ba benefísiu hotu ne'ebé nia obra kompleksa no difísil presiza, ha'u bele dehan ho modu paradoksál, obra ida boot liu ninia meu sira?». Iha audiénsia ne'ebé nia fó ba FMA sira iha sentenáriu santa Maria Domenica Mazzarello nia mate nian, S. JoãoPaulo II remata ninia diskursu hodi dehan: «Ba Nia [Maria] ha'u saran imi-nia Familia ne'ebé Don Bosco hakarak nu'udar “monumentu moris do-



min marianu nian”, no ha’u harohan ba Nia atu proteje imi iha momentu ida-idak imi-nia baburas nian iha dalan sira mundu nian».

2. Ba Maria, ho Maria no hanesan Maria

Maria mak xave ermeneútika komprensaun no realizasaun identidade FMA nian ne’ebé Don Bosco espresa ho símbolu «monumentu moris gratidaun nian ba Maria Auxiliadora». «Ba Maria», «ho Maria» no «hanesan Maria» mak espresaun sira ne’ebé repete dalabarak iha FMA nia konstituisaun, no sira liga malu. Gratidaun ba Maria ezije atu moris iha uniaun íntima ho nia no ho ninia atitude moris nian. Espresaun «ba Maria» sai konkretu iha espresaun ida seluk: «ho Maria no hanesan Maria».

Maria, «frutu aas liu redensaun nian», «sasin singular Jezús nia mistériu nian», nakonu ho grasa iha-ne’ebé iha nia «ekonomia salvasaun konverje», mak monumentu gratidaun perfekte liu, moris nian no ba nafatin ba Maromak. Atu komprende no realiza identidade mariana Institutu FMA nian presiza hahú husi Maria rasik nu’udar sujeitu liufali objektu. Ba ne’e ita liga ho afirmasaun konvensida santa Maria D. Mazzarello nian, fatuk dahuluk monumentu moris gratidaun nian ne’ebé Don Bosco harii ba Maria Auxiliadora: «Ita mak imajen loloos Na’i-Feto nian».

Tuir Don Filippo Rinaldi, «monumentu moris» mak intuisaun implísita Don Bosco rasik nian. Nia «hakarak modela ninia monumentu tuir Virjen Santíssima». «Saida mak Figlie di Maria Ausiliatrice tenke halo atu tulun tebes duni forma iha nia an monumentu ida-ne’e ba Maria? Monumentu tenke reproduís ho modu di’ak liu trasu ka karakteristikika sira ema ne’ebé nia reprezenta; no nune’e Don Bosco nia hanoin, bainhira funda Institutu ida-ne’e, mak atu Irmán ida-idak sai kópia fiél ida Maria nian. [...] Don Bosco hakarak atu Figlia di Maria Ausiliatrice ida-idak haree iha nia an reflexu ilas Na’i-Feto nian». Paulo VI mós, iha diskursu halo iha oka-

ziaun sentenáriu Institutu nian, depoizde fó hanoin ba FMA sira kona-ba sira-nia identidade «monumentu moris» nian, ezorta: «Enkuantu iha Maria nia eskola imi hatene aprende atu dirije buat hotu ba Kristu, ninia Oan-mane divinu, enkuantu imi-nia matan fihir metin iha Nia ne’ebé sai Maromak nia obraprima Maromak nian, modelu no ideál ba vida konsagrada hotu, tulun ba eroizmu apostóliku hotu, iha imi-nia Institutu, beematan laran-luak no dedikasaun nian, interioridade no laran-manas nian, santidade no grasa sei la maran, ne’ebé halo imi sai kolaboradora folin liu ita Na’i Jezús Kristu nian, ba klamar sira nia».

3. Maria monumentu moris

Kriatura umana ne’ebé besik liu ba Jezús mak Maria, nia inan. Ho ninia maternidade Maria sai «fatin» iha-ne’ebé Maromak hasoru ema ho modu foun no defintivu. Nia rasik mak ‘mnemósunon’, monumentu istóriku vizivel enkarnasaun Maromak nia Oan nian. Monumentu ida iha funsaun prinsipál tolu ka área tolu signifkadu nian. Sai:

- anamnesi: monumentu fó hanoin, halo memória ema ida-nian ka eventu istóriku ida;
 - sasin: monumentu mak sinál, sasin kona-ba buat ne’ebé nia halo memória, propoin hikafali no atualiza filfali ohin;
 - profesia: monumentu hasai enerjia futuru nian no novidade husi objektu ne’ebé nia reprezenta ho valór rohan-laek.
- Iha Maria, monumentu moris Maromak nia obra salvasaun nian, bele kapta karakteristikika sira ne’e hotu.

Anamnesi

Maria, feto ho fuan ne’ebé halo memória, realiza ho modu ezemplár primadu rona no memória nian, karaterística espiritualidade bíblika nian. Lucas subliña Maria nia karakteristikika konstante ne’e bainhira ba dal rua nia dehan: «Maria fali, rai buat hotu ne’e, hodi medita iha ninia fuan» (Lc 2,19), «nia inan rai buat hotu ne’e iha ninia fuan»

(2,51b). Maria nia memória la limita de'it ba nia moris iha rai; nu'udar Maromak nia Liafuan ne'ebé halo an ba ema nia Inan, nia rai istória umana hotu ne'ebé Jezús mak iha sentru. Jezús nia istória, no iha Jezús, umanidade tomak nia istória sai Maria nia istória, basá Jezús rasik husi krús entrega ita ba Maria no husik hela nia Inan mai ita. «Hodi saran an nu'udar oan ba Maria, ema sarani, hanesan apóstolu João, simu “nu'udar soin rasik: Kristu nia Inan no introdús nia ba ninia moris interiór nia espasu tomak». No Maria, hodi simu oan ida-idak ne'ebé Kristu rasik entrega ba nia, introdús oan ne'e iha nia fuan inan nian no fuan ne'ebé halo memória.

Sasin

Maria nia sasin la'ós de'it bainhira garante realizasaun istórika enkarnasaun nian. Nia envolve ho modu intensu no partisipa pessoalmente iha eventu Kristu, husi nia moris to'o ninia mate no moris-hi'as, nune'e, nia tama iha mistériu Kristu nian ho modu forte, tanba ne'e la iha epizódiu ida iha nia moris, husi ninia imakulada konseisaun to'o ninia glorioza asunsaun iha lalehan, ne'ebé la refere ba nia Oan. «ida de'it ho Nia ho kakesik metin no kore-laek», ita bele kontempla Maria nu'udar «monumentu moris no ba nafatin» ne'ebé fó sasin kona-ba Jezús nia identidade, moris no misaun nu'udar Inan, dixípula no haklaken-na'in.

Profesia

Maria hala'o papél profeta nian bainhira «nia apresenta an iha ema sira nia oin nu'udar protavós ba nia Oan nia hakaran, indikadora kona-ba ezijsénsia sira ne'ebé tenke satisfás, atu Mesias nia kbiit salvasaun nian bele manifesta an».

Atitude Maria nian atu: «rai no medita iha fuan» (Lc 2,19.51b) hatudu sai ona kualidade sabedouria no profeta nian iha Maria, ne'ebé hatene haree kle'an, hatene kapta iha akontesimentu sira sá loos Maromak nia planu, hatene buka sinál sira, boot no ki'ik, atu

deskobre Maromak nia ain-hakat/pasu sira. Hodi la'ó «lalais ba foho» iha Isabel nia uma (Lc 1,39-56) Maria mak mensajeira ida ne'ebé lori liafoun ksolok nian ba povu Israel. Ksolok tau liras iha nia ain sira, mensajen nia fafurak halo nia haluha distánsia, haluha perigu no kolen viajen nian.

Iha ninia knananuk Magnificat nian hatudu sai sabedouria profétika ne'ebé tau hamutuk ninia hahí ba Maromak no realizmu krítiku kona-ba mundu no istória. Maski iha mundu iha sinál mate nian, terus nian, injustisa nian, mundu mak objetu Maromak nia atensaun no domin. Maromak mak Na'i absolutu no gia buat hotu tuir ninia sabedouria no kritériu sira, maski kontráriu ba lójika umana. Iha Kaná (Jo 2,1-11) Maria nia papél profétiku hatudu momoos. Enkuantu partisipante hotu iha festa laran no ema ida la nota problema, Maria hetan ona solusaun. Maria apresenta situasaun ba Jezús: «Sira la iha tua»; no prepara atan sira atu simu Jezús nia intervensaun, maski ho modu oinsá de'it mak sei akontese: «Imi halo tuir buat ne'ebé Nia sei dehan ba imi». Maria «tau nia an iha klaran». Maria nia asaun mediadora no profeta nian efikás tebes: nia hetan intervensaun husi nia Oan no hetan atan sira nia obediénsia.

4. Maria monumentu moris gratidaun nian

Harii monumentu ida signifika mós esprime gratidaun. Hodi halo memória, lori ba rekoñese no agradese.

Maria nia moris mak moris ida ne'ebé nakonu ho «grasa» ne'ebé suli no «agradese» ba korrente domin boot husi Maromak. «Nakonku ho grasa», Maria nakfilak nia moris ba «hahí ida gratidaun nian» atu sai «don grasa» nian ne'ebé Oan entrega ba umanidade tomak.

Ba don gratuitu ne'ebé nia simu naresin iha anunsiasaun (Lc 1,28) korresponde ninia gratidaun. Ba denominasaun «nakonu ho grasa» husi Maromak nia mensajeiru korresponde fiat no magnificat Maria nian. Maria

mak Maromak nia “sim” ba ema, prova kredivel katak Maromak konfia iha umanidade, basá Nia hakarak bolu ema ida atu hala’o papél «auxiladora» nian iha ninia obra salvasaun nian. Tempu hanesan Maria mak umanidade nia “sim”, sasukat ema nia grandeza nian bainhira nia loke an ba Maromak nia gratuidade

Koezisténsia «mamuk husi an rasik» no «nakonu ho grasa» iha Maria nia konxiénsia halo atu nia hasae agradesimentu: «Ha’u-nia klamar hahi Na’i no ha’u-nia espíritu hak-solok iha Maromak, ha’u Makso’in, basá Nia hateke ba nia atan ninia haraik-an» (Lc 1,46-48). Haraik-an, konxiénsia kona-ba Maromak nia grandeza, maravilla, agradesimentu: ne’e mak sentimentu sira ne’ebé liga malu no sai boot hamutuk. Hetok kriatura ida sente nia an ki’ik-oan hetok nia deskobre no rekoñese Maromak nia grandeza; hetok nia haree diferensa infinita entre Maromak no an rasik, hetok sai boot liután maravilla no gratidaun ba Maromak. Iha Maria sen-

timentu sira-ne’e hotu atinje grau másimu: «Maromak kbiit-na’in halo kmanek oioun mai ha’u» (Lc 1,49).

Hodi hananu ninia knananuk agradesimentu nian Maria sai lian ba ema hotu ne’ebé hanesan nia, loke an ba don gratuiitu no nune’e sira «destaka an nu’udar Na’i nia emar haraik-an no kiak, ne’ebé ho konfiansa hein no simu salvasaun husi Nia». Tanba ne’e mak husi kedas época patrística tradisaun haree iha Magnificat knananuk korál Kreda tomak nian ne’ebé Maria mak foti, «knananuk foun» era kristán nian. Singifikativu tebes atu Liturjia Oras nian remata orasaun kalan Vésperas nian ho knananuk ida-ne’e. Kreda hakarak esprime ninia agradesimentu ba Maromak molok remata loron, ho Maria, Maromak nia «imajen puríssima».

5. Institutu
“Figlie di Maria Ausiliatrice”
monumentu moris gratidaun nian
ba Maria



Harii monumentu ida, ho modu oinsá de'it ida-ne'e akontese, mak ilustrasaun ida kona-ba saida mak Cântico dos Cânticos afirma: «Forte hanesan mate mak domin» (Ct 8,6). Ema ne'ebé hadomi, hakarak atu nia domin nunka mate, maibé dezafia tempu, hakat liu tranzitoriedade umana no hanaruk nafatin depoizde nia moris remata iha mundu. Ema ne'ebé iha fuan nakonu ho gratidaun, hakarak atu nina «obrigadu/a» nunka para no kontinua nalian ho modu foun no fresku nafatin hodi envolve ema sira seluk nia fuan. Domin ne'ebé agradece, inventa, fekundu no imortál, hakarak husik sinál permanente sira, lembransa sira ne'ebé nunka bele kansela. Jezús rasik, molok sai husi mundu ne'e: «hadomi tiha ninian sira, Nia hadomi sira to'o rohan» (Jo 13,1), husik mai ita monumentu ida, memoriál ida nia domin nian mai ita no ninia agradesimentu ba Aman: Eukaristia.

Hanesan ne'e mós nia inan Maria hakarak halo sai perpétua ninia agradesimentu ba Maromak ho monumentu ida liafuan nian, knananuk ida ne'ebé kontinua nalian «husi jersaun ba jersaun», knananuk furak ida, nafatin fresku no moris, la gasta iha tempu, knananuk ida ne'ebé Kreda iha mundu tomak kalan-kalan, hafutar nia an ba Kristu, nia Espozu: Magnificat.

Iha lójika hanesan Don Bosco buka esprime ninia gratidaun infinita ba Maromak no ba Maria ho monumentu moris ida: Institutu 'Figlie di Maria Ausiliatrice' (FMA). Nu'udar konsagrada sira iha Kreda, FMA haka'as an atu sai «memória moris nian kona-ba Jezús nia modu moris no atua», empeñu ida ne'ebé hala'o ho Maria «Inan no Maestra» nu'udar matadalan. Hodi halo sai ninian Maria nia atitude, liuliu «Magnificat ninia haraik-an iha ksolok», 'Figlie Maria Ausiliatrice' halo sira-nia komunidade fa-

tin iha-ne'ebé kontinua knananuk gratidaun nian ida-ne'e. Ho maneira ida-ne'e sira kumpre Fundadór Don Bosco nia hakaran atu Institutu sai monumentu moris gratidaun nian ba Maria. Gratidaun ba Maria tau hamutuk ho Maria nia gratidaun atu forma knananuk ksolok ida de'it ne'ebé la para ba Maromak. Nu'udar monumentu moris gratidaun nian ba Maria, Institutu 'Figlie Maria Ausiliatrice' envolve an iha korrente hanesan nu'udar «don grasa nian», «hasa'e agradesimentu» no «halo an rasik don grasa nian», ne'ebé karakteriza Jezús no nia Inan nia moris. 'Figlie Maria Ausiliatrice' hatene katak Institutu mak «don ida Espiritu Santu nian», moris «liuhusi Maria nia interven-saun direta», katak sira-nia vokasaun mak resposta ida ba Aman ne'ebé iha Kristu konsagra sira, halibur sira no haruka sira. «Iha atitude fiar no gratidaun nian ba Maromak», sira saran moris ba Na'i «hodi sai iha foin-sa'e sira leet sinál no espresaun ninia domin preventivu nian».



Sai monumentu moris gratidaun nain ba Maria signifika hanaruk Maria nia prezensa materna iha mundu, tanba ne'e FMA sira promete atu moris «hanesan nia "tulun-na'in" liuliu iha foin-sa'e feto sira nia leet». Hodi foti Maria nu'udar modelu, monumentu ida memória, sasin no profesia nian, FMA sira empeña an atu sai «sinál domin nian », transparénsia valór eternu sira-nian. Hodi tau abut iha Kristu nia mistériu, sentru ba sira-nia moris, FMA sira aprende husi Maria atu rai iha fuan rasik Maromak nia manifestasaun hotu domin nian, atu haluan fuan rasik hanesan Kristu nian, no atu «halo Kristu sai boot iha foin-sa'e feto sira-nia fuan» liuhusi obra edukativa hala'o iha sabledouria.

MARIA NIA PREZENZA IHA MADRE MAZZARELLO NIA MORIS

Maria nia prezensa akompaña no sustenta etapa prinsipál sira Santa Maria Domenica Mazzarello nia moris nian, Kofundadora IFMA.

Povu Mornese nia devosaun ba Maria Auxiliadora

Bainhira Maín moris, iha Mornese esperimanta hela konsekuénsia sira husi moras-kólera ne'ebé husi tinan 1835 mosu iha Piemonte. Mornese nia makhorik sira, ne'ebé sai vítima peste ne'e nian, sira husu Maria Auxiliadora nia tulun no, depoizde kólera, sira espresa sira-nia gratidaun ba Maria hodi dedika kapela ida, ne'ebé inaugura iha 24 Maiu 1843 ho bensan solene no loka ba públiku. Iha 1964 povu restaura kapela ne'e no tuirmai mós halo renovasaun, ohin loron nia sai sasin kona-ba povu Mornese nia laran-metin iha Maria Auxiliadora.

Maria nia konsolasaun durante moras tifu

Iha uma ne'ebé ohin hanaran “uma tifu nian” nia oin iha pintura imajen ida ho títulu Auxilium Christianorum, imajen ne'ebé konserteza fô kmaan ba Maín durante nia moras naruk, akompaña nia no fô ba nia laran-metin. “Iha Maín nia tempu – Ferdinando Maccono hakerek – sábadu-sábadu ema halakan ahi-oan iha imajen ne'e nia oin, no iha domingu-domingu kalan, iha Maiu no iha estasaun di'ak, popula-saun distritu ne'e nian halibur iha-ne'ebá atu resita rozáriu no hananu ladaiña sira ba liurai-feto lalehan. Konserteza Maín, bainhira nia isin di'ak, nia mós hamutuk ho feto no menina sira seluk”. “Tanba nia infánsia hala'o besik ba kapela ida dedika ba Auxiliadora, nia hetan filafali moris iha imajen Na'i-Feto nian ida nia hateken nia okos, invoka ho títulu Sarani sira-nia Tulun” (F. Maccono, Santa Maria D. Mazzarello, Kap. VIII, p. 83).

Maria Terus-Na'in no Imakulada

Bainhira Padre Domenico Pestarino filahikas ba Mornese husi Genova, nia lori kuardu furak liu Maria Addolorata nian, ne'ebé pintór husi Firenze Dolce ka ninia eskola mak pinta, no nia hakarak atu Koléjui ne'ebé foin moris dedika ba Maria Addolorata. Addolorata mak mestra no modelu ba ‘Figlie dell’Immacolata’, entre sira-ne'e ida mak Maria Mazzarello.

Auxiliadora, Addolorata no Imakulada mak baze no forsa devosaun mariana Santa Maria Domenica Mazzarello nian: nia aprende terus ho domin no tanba domin, nia aprende banati tuir pureza fuan nian, livre husi preokupasaun mundu nian, atu halai hodi tulun no hanorin atu moris ho dignidade ba ema sira ne'ebé iha pergiu laran, uluknanai hahú ho menina sira husi nia rain, hafoin bá to'o nativu sira Patagónia nian, liuhusi ninia oan-feto sira.

Maria Auxiliadora mak Superiora

Jestu atu tau xave uma sira-nian iha Maria nia ilas nia ain bainhira Maria Mazzarello Superiora Komunitade FMA nian, mak jestu ida nakonu ho signifkadu sira: xave sira umanian pertense ba xefe família nian, nune'e ba Superiora katak Maria Auxiliadora, basá Madre Mazzarello konsidera nia an nu'udar Vigária; xave sira “loke no taka” no proteje intimidade uma nian, ne'ebé konfia ba Maromak nia Inan. Xave sira ne'ebé loke ba akolimentu; xave sira ne'ebé taka, konfidensialidade no protesausun família nian.

Elementu importante liu mak entrega, saranan, konfiansa iha Maria, Inan ne'ebé hatene terus iha silénsiu no iha oferta moris rasik nian, hodi hatudu dalan roman nian ba nia oan sira no fô apoiu iha dalan bá to'o Reinu.

(fmatin.org)

HILI: VOKASAUN IDA

Iha tinan ne'e ita selebra tinan 400 S. Francisco de Sales nia mate. Tanba ne'e iha Revista FMA TIN TATOLI ita sei apresenta tópiku ruma kona-ba Santu Saboia ne'e ninia moris no hanorin ne'ebé sai inspiradór no ezemplu ba Don Bosco.

(Wim Collin)



Opiniaun komún ida no duvida-laek atu konsidera ema nia moris halo ho hilin sira. Hilin sira-ne'e relasiona ho buat baibain nune'e mós asuntu ho importánsia vitál, maibé sorte hilin sira seluk la'ós todan hanesan sira ikus ne'e, se lae sei susar tebes duni atu foti desizaun sira kona-ba ne'e. Akontesimentu importante sira presiza duni atensaun espesiál, basá ladi'ak ka adekua du halo hilin sira ho lais no superfisiál.

Hanoin dahuluk ida ne'ebé liuhusi foin-sa'e sira nia ulun mak maneira oinsá fó forma ba moris: "Ha'u sei kaben?"; "Ha'u sei iha oan na'in hira?"; "Ha'u sei moris mesak de'it?" ka "Ha'u sei tuir Vida Relijioza?", no liuliu "tanba sá?". Francisco de Sales lalais de'it komprende katak nia hakarak sai padre, maski nia aman mehi ba nia atu tuir karreira advogadu nian, Francisco konserteza tenke sai forte liu no metin no atu konvinse nia aman katak nu'udar "ema Maromak nian" nia sei hetan ninia ksolok, no ne'e duni ninia moris nia finalidade loloos, no ne'e duni,

hilin ida-ne'e la'ós buat ruma fasil. Bispu Genevra nian sempre konsidera vida relijioza no matrimóniu nu'udar vokasaun. Iha tipu rua vokasaun nian, rua hotu iha dignidade hanesan no iha objetivu hanesan: ksolok iha rai no iha lalehan" (Francesco di Sales, I trattenimenti spiritali). Konsiderasaun ne'e hela metin mós iha S. Francisco nia moris no ninia obra sira. Iha "Introduziona alla vita devota" no iha "Trattato dell'amore di Dio", iha hakerek sira-ne'e nia deskreve ba ema baibain forma ida espiritalidade sarani no fiar nian, husi ne'ebá bele hatene katak Francisco funda, hamutuk ho Jeanne de Chantal, kongregasaun relijioza foun ida, vizitasaun sira, no reforma mosteiruru ka konventu barak ninia dioseze nian, hodi atualiza no fó regra foun ba sira, nune'e asegura vida espirital di'ak ida.

Tuir Francisco ema ida-idak iha ninia estilu moris rasik: prezidente ida labele komporta an hanesan inan iha uma-laran no funsiunáriu públiku tenke halo nia moris oinseluk husi guarda florestál nian.

“*Vokasaun ida-idak iha nina virtude partikular sira: virtude Bispu nian la’ós ida liurai nian; virtude soldadu ida nian la’ós ida feto kaben-na’in ida nian; feto-faluk sira-nian virtude seluk tan. Loos duni katak ida-idak tenke iha ninia virtude sira hotu, maibé ida-ne’e la dehan katak tenke pratika ho modu hanesan; ida-idak tenke empena an ho modu spesiál iha ninia estadu moris ne’ebé nia simu bolun atu hala’o*” (IVD).

No mós iha vokasaun relijioza nia laran iha karizma oioin, la’ós katak hotu-hotu moris nia vokasaun rasik ho maneira hanesan, maibé importante deskobre sá loos karizma ne’ebé adekua ba ida-idak nia moris.

“*Iha ema ne’ebé empena an iha servisu moras sira-nian; ema ne’ebé tulun ema kiak, ema ne’ebé promove koñesimentu iha doutrina sarani entre ki’ik-oan sira, ema ne’ebé halibur klamak sira ne’ebé lakon ka la’o sala dalan, ema ne’ebé prepara uma-kreda sira no orna altar sira, ema ne’ebé buka dame no konkórdia entre ema sira*” (IVD).

Importante dixerne didi’ak sá loos vokasaun rasik, “iha tebes duni diferença boot entre oferta sira [moris nian] husi sira ne’ebé hela iha mundu no sira-ne’ebé husik buat hotu atu dedika an ho modu absolutu ba ezersísio domin Maromak nian”. Ema ida-idak simu bolun ba buat ruma.

Bainhira halo ona hilin rasik no fó ona tipu ida definisaun no orden nian ba moris, la konvein atu derepente hahú halo buat seluk ne’ebé diferente. Hilin sira implika obrigasaun no devér sira tuir ida-idak nian, ne’ebé labele husik. Bainhira halo ona hilin rasik labele filafali ba kotuk. Kona-ba ne’e Francisco maka’as tebes.

“*Ha’u tebes duni la aprova atu ema ida ne’ebé foti ona devér ida ka vokasaun ida, hakarak tipu seluk moris nian lahanesan ho ida-ne’ebé konvein ba ninia estadu atuál. Buat ne’e halo fuan sai distraido no halo nia fraku ba ninia devér rasik*” (XVIII. Sermon de

Professione pour le vendredi dans l’octave de la Pentecote).

Hili no hatene hili

Hili buat ida husi possibilidade rua, liuliu relasiona ho kestaun importante liu, la’ós buat ruma fasil. Ema livre atu hili buat ne’ebé nia hakarak ka buat ne’ebé nia hanoin justu: “defaktu” Francisco dehan “maski Maromak kbiit-tomak na’in no bele halo buat hotu Nia hakarak, Nia lakohi hasai ita-nia liberdade ne’ebé Nia haraik mai ita. Pergunta ida ne’ebé dalabarak ita halo mak oinsá ita bele garante katak ita halo hilin ne’ebé loos. Hili, hanesan Francisco rasik afirma, mak prosesu ida ne’ebé husu ninia tempu. Defaktu, imposivel halo novisiadu no hahú vida relijioza hodi hatene ona buat hotu. Presiza sasukat ida vontade nian no desizaun firme atu halo dalan ne’e, maibé la’ós koñesimentu no esperiénsia kona-ba knaar ne’ebé ema ida iha ba tinan barak” (Kf I trattenimenti). Aleinde ne’e, importante atu husik ema gia iha dalan loos. Francisco uza metáfora roo mout nian, nu’udar komparaun ho ema sira ne’ebé iha tasi laran:

“*Roo mak lori, no sira hela iha roo laran ho hakmatek; sira bá mai hodi deskansa no la presiza preokupa atu hatene se sira iha dalan di’ak. Ne’e knaar pilotu nian ne’ebé, hodi observa nafatin fitun kmook, bússola roo nian, nia hatene katak nia iha rota loos no dehan ba ema seluk ne’ebé iha roo laran: Korajen, imi iha dalan ne’ebé di’ak*” (I trattenimenti).

Korajen atu hili

Husik atu ema gia la signifika hein iha silénsiu no hateke ba moris rasik hodi dobra liman, hodi limita an hein atu buat ruma mosu. Bainhira halo ona hilin rasik, oportunu atu bá oin. La presiza revelasaun sira ka aparisaun anju sira-nian, nune’e mós indikasaun husi Padre na’in 12 Kreda nian atu komprende saida mak di’ak atu halo. Francisco de Sales fó lisaun importante rua: kultura vokasaun rasik no tau didi’ak iha hanoin momentu

ne'ebé halo ona hilin rasik.

“*Presiza hatán di'ak no kultiva movimentu dahuluk, no hafoin keta preokupa se mosu dívvida ka inserteza sira kona-ba ne'e, defaktu se ita buka atu halo ita-nia vontade desidida nafatin atu tuir buat di'ak ne'ebé hatudu mai ita, Maromak sei halo atu lori buat hotu ba rezultadu di'ak*” (Francesco di Sales, I trattenimenti, 290, 295).

Maromak oferese, iha tempu loos, buat ne'ebé ema presiza atu la'o tuir nia dalan rasik. Defaktu, nune'e mak Francisco dehan ba ninia Irmán sira:

“*Bainhira ha'u dehan katak Maromak iha obrigasun atu fó ba ema sira ne'ebé Nia bolu, kondisaun hotu ne'ebé presiza atu sai perfeitu iha sira-nia vokasaun, ha'u la dehan katak Nia haraik buat hotu hamutuk no iha momentu hanesan [...] maibé natón de'it atu tama [iha orden Vizitasaun nian] atu bele to'o ba perfeisaun*” (Francesco di Sales, I trattenimenti, 294-295).

Na'i la fó buat hotu dala ida de'it no iha momentu hanesan, maibé bainhira ema presiza.

Oinsá hatene Maromak nia hakaran?



Francisco de Sales afirma katak la'ós posivel atu dehan ho serteza sá loos Maromak nia hakaran, bele de'it hanoin ka imajina buat ne'ebé Nia hakarak. Maski nune'e buat ruma loos tebes: buat ne'ebé hakerek iha ukun-fuan sira no buat ne'ebé Kreda hanorin.

“*Maromak nia vontade hatudu mai ita ho ninia orden sira ka ukun-fuan sira, no iha kazu ne'e iha espasu ba hilin sira: presiza simplesmente halo buat ne'ebé Nia haruka; maibé ba buat seluk, Nia husik ba ita-nia liberdade atu hili saida mak mai ita parese di'ak*” (TAD, 478).

Ba buat seluk presiza harohan no husu konsellu ba ema seluk atu komprende Maromak nia hakaran (Francesco di Sales, I trattenimenti, 252). “*Fatuk sira, balada sira, ai-horis sira la ko'alia, ema de'it mak bele manifesta mai ha'u Maromak nia hakaran tanba ne'e ha'u hakbesik sira bainhira ha'u bele*” (Francesco di Sales, I trattenimenti, 253). Iha uniaun ho ukun-fuan sira, ho Kreda nia hanorin sira no ema seluk nia konsellu sira mak bele hetan Na'i nia hakaran.

Halo Na'i nia hakaran la signifika de'it para atu halo buat ne'ebé la bele halo, no la'ós mós koko atu la sala ka la halo erru sira. Halo Maromak nia hakaran tau Na'i nia hakaran iha fatin dahuluk molok hakaran rasik. Francisco define prosesu ne'e nu'udar “*mate ba an rasik*” no nia hanoin bele verifika la'ós de'it hodi evita buat ne'ebé aat no folin-laek, maibé mós buat ne'ebé, maski fó ksolok no fó vantajen mai ita rasik, maibé la'ós ba Maromak” (I trattenimenti 254). Bispu Francisco de Sales, atu bele esplika di'ak liután konseitu ne'e, nia uza metafóra neve nia kafuak ida. Neve nia kafuak halo buat ne'ebé nia tenke halo bainhira kria nia, buat ne'ebé nia simu bolun: “*Ei, haree nia monu [kafuak neve nian] monu mamar loos! Haree bá oinsá nia hela iha rai leten to'o bainhira Maromak la haruka lora-matan nia nabilan ida atu halakon no halo nia nabeen! Oh, oinsá neve ne'e obediente liu!*” (Sermon). Neve dura tuir tempu ne'ebé presiza no nia nabeen bainhira lora nabilan iha nia leten no temperatura sa'e. Francisco afirma katak neve la impoin ninia hakaran: bainhira to'o momentu, simplesmente nia lakon. Nia la luta atu moris, nia la halo buat ne'ebé nia hakarak.

Parese fasil, bainhira komprende sá loos mak

Maromak nia hakaran, sei realiza. Maibé, la'ós nune'e.

“Iha Lalehan la iha rezisténsia ida ba Maromak nia hakaran, buat hotu hakruuk ba Nia no obedese Nia; tanba ne'e ita hein no husu ba Ita Na'i atu ita mós bele halo nune'e, la tau rezisténsia ida atu hasoru Nia, maibé mantein submisu no obediente” (I trattenimenti 251).

Maibé vokasaun ida-idak, inklui ida matrimóniu nian, husu esforsu. Ne'e mak hanesan dehan “sim” loroloron, no la'ós de'it iha buat boboot, maibé mós iha buat ki'ik sira. Ba Francisco asaun banál sira sai nakonu ho signifikadu no ho méritu mós. Hemu, han, toba mak hahalok baibain nian, maibé nesesáriu atu sustenta isin, no ne'e duni klamar mós. Atu bele halo Maromak nia hakaran presiza rua hotu, isin no klamar. Nune'e hahalok han no toba mós fundamentál atu serví Maromak nia Majestade (Sermon).

Maibé ikusmai, “husik ba ita-nia liberdade atu hili tuir ita-nia gostu saida mak mai ita parese di'ak” (TAD, 478). Ne'e duni, hilin vokasaun ida nian, nunka bele akompaña ho forma ida hakribi nian, halai ka obriga nian. “Bainhira [Maromak] bolu ita ba ninia servisu, Nia hakarak atu ita bá ho ita-nia konsentimentu tomak, la'ós tanba forsa ka kompulsaun”(I trattenimenti, 292).

Importánsia atu mantein firme iha hilin rasik

Ema ida-idak iha ninia vokasaun rasik no tenke tau matan didi'ak. Defaktu Maromak presupoin ita-nia konfiansa, ida-idak tuir ninia vokasaun. Nia la husu ba leigu ka ema mundanu atu konfia iha Maromak nia providénsia, hanesan ho ekleziástiku sira, basá tuir Francisco, ida-idak sei simu tulun husi Maromak, bainhira nesesáriu (Lettre CLXVIII). Bainhira halo ona hilin rasik, la presiza hateke demais ba sorin-sorin, basá fasil atu sai distraidu, esplora ka até foti fali lurón seluk (XXX. Avis a la Soeur Marie-Adri-

enne Fichet). Falta iha konsentrasaun bele lori ba lurón oioin no até bele lori dúvida ka arrepentimentu ba desizaun ne'ebé foti ona. Ne'e duni, klaru katak tenke sertifika katak ita halo hilin ida ho motivasaun no ho konxiénsia, no la para bainhira hasoru obstáculos dahuluk sira. Defaktu, presiza kontinua investeste konstantemente iha nia, hodi la dezanima, hodi la husik nia lakon. Lakon nia karik, sei husik ita lahó lurón ida atu tuir (LVIII Sermon). Ne'e duni oportunu atu mantein iha dalan ne'ebé foti ona no keta duvida, firme iha desizaun no kondisaun sira, haksolok no satisfaitu ho hilin rasik (Lettre CCXXXIII). Defaktu, Na'i de'it mak sei bele dehan sei hilin ne'e justu ka ladún justu (TAD, 480).

Orasaun

Oh vontade ha'u-nia Maromak nian,
atu bele halo tuir nafatin nia!
Oh hanoin rohan-laek
Maromak nia hakaran nian,
ha'u adora Ita, no konsagra no dedika
ha'u-nia intensaun sira ba Ita.
Ha'u hakarak mak halo de'it
buat ne'ebé Ita estabelese
hori uluk kedas no ba nafatin!
Atu iha buat hotu ha'u bele halo nafatin
Ita-nia hakaran, Maromak ha'u-nia Kriadór!
Loos duni Aman, lori ha'u bá
atu ha'u halo de'it buat ne'ebé Ita,
iha Ita-nia bondade divina,
hakarak husi ha'u,
oh Maromak nia hakaran rohan-laek,
moris no ukun iha ha'u an tomak,
gia no dirije ha'u-nia intensaun sira,
oras ne'e no ba nafatin, Amén
(Kf Lib, XXXIV).

(Trad. JG)





ARTE DIXERNIMENTO NIAN

Papa Francisco nia katekeze

Remata fulan Agostu 2022, Papa Francisco hahú siklu katekeze foun kona-ba dixernimentu. Tuir Papa Francisco, tanba iha moris ita hotu tenke hili, presiza hili di'ak, no atu hili di'ak presiza arte dixernimentu nian. Tatoli sei aprezena kateke ruma husi Papa Francisco kona-ba arte dixerne nian ida-ne'e. .



KATAK SÁ DIXERNE?

Dixerne mak hahalok importante ida ne'ebé refere ba ema hotu, basá hilin mak parte esensiál ida moris nian. Dixerne hilin sira. Ema hili hahán ida, roupa ida, perkursu ida estudu sira-nian, serbisu ida, relasaun ida. Iha buat sira-ne'e hotu mak realiza projetu ida moris nian, no mós konkretiza ita-nia relasaun ho Maromak.

Iha Evanjellu, Jezús ko'alia kona-ba dixernimentu ho ilas sira foti husi moris baibain; porezemplu, haktuir peskadór sira ne'ebé hili ikan di'ak no soe aat sira; ka komersiante ne'ebé hatene identifika, iha fatuk-murak barak nia leet, ida ne'ebé folin liu. Eh kona-ba ema ne'ebé, hodi fila rai iha to'os ida, nia

hetan buat ruma ne'ebé revela nu'udar riku-soin ida (kf. Mt 13, 44-48).

Iha ezemplu sira-ne'e nia roman, dixernimentu aprezena an nu'udar ezersísiu ida inteligénsia nian, abilidade mós no inkluzive vontade nian, atu rekoñese momentu favoravel: ne'e mak kondisaun sira atu halo hilin di'ak ida. Presiza inteligénsia, abilidade no mós vontade atu halo hilin di'ak ida. No iha tan kustu nesesáriu ida atu bele halo dixernimentu. Atu dezempeña ó-nia profisaun ho maneira di'ak liu, peskadór tenke sura ho kolen, kalan naruk sira iha tasi laran, no aleinde ne'e soe ikan nia parte ida, hodi aseita lakon parte ida lukru nian ba ema nia di'ak, sira ne'ebé sei destina ikan sira-ne'e. Merkadór fatuk-murak sira-nian la iha laran rua-rua atu gasta buat hotu atu bele siosa fatuk-murak ne'e; no mane ne'ebé hetan

rikusoin halo hanesan. Situasoun ne'ebé ema la hein, la programa, iha-ne'ebé fundamentál atu rekoñese importánsia no urjénsia kona-ba desizaun ida ne'ebé tenke foti. Ema ida-idak tenke foti desizaun sira; la iha ema seluk ne'ebé bele foti mai ita. Iha tempu ida, adultu sira, livre, bele husu konsellu sira, hanoin, maibé desizaun mak buat ida pesoál; labele dehan: "Ha'u lakon buat ne'e, tanba ha'u-nia laen mak deside, ha'u-nia feen mak deside, ha'u-nia maun mak deside": lae! Ó mak tenke deside, ita ida-idak mak tenke deside, no tanba ne'e importante hatene dixerne: atu deside di'ak, presiza hatene deside.

Evanjellu sujere aspetu importante seluk dixernimentu nian: nia envolve afetu sira. Ema ne'ebé hetan rikusoin la hetan difikuldade atu faan buat hotu, basá nia ksolok boot liu (kf. Mt 13, 44). Liafuan ne'ebé evanjelista Mateus uza hatudu ksolok ida totalmente espesial, ne'ebé la iha realidade umana ida bele fó; no defaktu, repete utoan de'it iha pasajen Evanjellu nian, hotu-hotu relasiona ho enkontru ho Maromak. Ne'e mak Magu sira-nia ksolok bainhira, depoizde viajen naruk no susar ida, sira haree hikasfali fitun (kf. Mt 2, 10); ksolok, ne'e mak ksolok feto sira-nian ne'ebé fila husi rate mamuk, depoizde rona anúnsiu resureisaun nian, husi anju (kf. Mt 28, 8). Ne'e mak ksolok husi ema ne'ebé hasoru Na'i! Foti desizaun di'ak ida, desizaun loos, nafatin lori ó ba ksolok final ne'e; karik tuir dalan ita tenke sofre utoan inserteza, hanoin, buka, maibé iha final desizaun loos sei fó benefisio ksolok nian.

Iha juízu final Maromak sei halo dixernimentu ida – dixernimentu boot ida – kona-ba ita. Ilas sira too'os-na'in nian, peskadór nian no komersiante nian mak ezemplu sira kona-ba saida mak akontese iha Reinu la-lehan nian, Reinu ida ne'ebé manifesta iha hahalok baibain moris nian, ne'ebé ezije tomada ida desizaun nian. Tanba ne'e importante liu hatene dixerne: hilin boboot sira bele mosu husi sirkunstánsia sira ne'ebé founoun haree hanesan sekundária, maibé

ikusmai revela nu'udar desiziva. Porezemplu, ita hanoin ba André no João nia enkontru dahuluk ho Jezús, enkontru ida ne'ebé moris husi pergunta simples ida: "Rabi, ita hela iha-ne'ebé?" – "Imi mai no haree!" (kf. Jo 1, 38-39), Jezús dehan. Diálogu ida lais liu, maibé ne'e mak inisio mudansa ida nian ne'ebé neineik-neineik, sei marka moris tomak. Liu tiha tinan barak, Evanjelista kontinua hanoin enkontru ne'ebé muda nia ba nafatin, hodi hanoin mós oras: «Besik tuku haat loraik» (v. 39). Ne'e mak oras iha-ne'ebé tempu no eternu hasoru malu iha nia moris. No, iha desizaun di'ak nian, loos nian, Maromak nia vontade no ita-nia vontade hasoru malu; dalan atuál no eternu hasoru malu. Foti desizaun loos ida, depoizde dalan ida dixernimentu nian, signifika halo enkontru ida-ne'e: tempu ho eternu.

Ne'e duni: koñesimentu, esperiénsia, afetu sira, vontade: ne'e mak elementu indispensable ruma ba dixernimentu...

Dixernimentu – hanesan ha'u hateten – ezije esforsu. Tuir Bíblia, ita la hetan iha ita-nia oin, pakote pruntu ona, kona-ba moris ne'ebé ita sei hala'o: lae! Ita tenke deside kontinuantemente, deakordu ho realidade sira ne'ebé apresenta iha ita-nia oin. Maromak konvida ita atu avalia no hili: Nia kria ita livre no hakarak atu ita ezerse ita-nia liberdade. Tanba ne'e, dixerne buat ida difisil.

Ita dalabarak iha esperiénsia ida-ne'e: hili buat ruma ne'ebé parese di'ak, no ikusmai la di'ak. Ka ita hatene saida ita-nia di'ak loloos no ita la hili. Ema, oinseluk husi balada sira, bele sala, bele lakohi atu hili ho modu korretu. Bíblia hatudu ida-ne'e hahú husi kedas ninia pájina dahuluk sira. Maromak fó instrusaun ezata ida ba mane: se ó hakarak moris, se ó hakarak goza moris, hanoin bá katak ó kriatura, katak la'ós ó mak kritériu di'ak no aat nian, no katak hilin sira ne'ebé ó halo sei iha konsekuénsia ida ba ó, ba ema seluk no ba mundu (kf. Gn 2, 16-17); ó bele halo rai sai jardín furak ida, ka ó bele nakflak nia ba rai-fuik maran mate nian. Ha-



norin fundamentál ida: ne'e mak diálogu dahuluk entre Maromak no ema. Diálogu mak: Na'i fó misaun, presiza halo ida-ne'e no ida-ne'ebá; no ema, iha ninia ain-hakat ida-idak tenke dixerne sá loos desizaun atu foti. Dixernimentu mak reflesaun ida neon nian, fuan nian ne'ebé ita tenke halo molok foti desizaun ida.

Dixernimentu susar, maibé indispensavel atu moris. Dixernimentu ezije atu ha'u koñese, atu ha'u hatene saida mak di'ak mai ha'u ohin no agora. Dixernimentu ezije liuliu relasaun fialiál ida ho Maromak. Maromak mak Aman no la husik ita mesak, nia nafatin prontu atu fó konsellu mai ita, enkoraja ita, simu ita. Maibé nunka impoin ninia hakaran. Tanba sá? Tanba Nia hakarak ita hadomi Nia, la'ós ta'uk Nia. No Maromak hakarak ita sai oan sira, la'ós atan sira: oan sira ne'ebé livre. No domin bele moris de'it iha liberdade. Atu aprende moris presiza aprende hadomi, no ba ne'e presiza dixerne: saida mak ha'u bele halo agora, iha alternativa ne'e nia oin? Atu nia sai sinál ida domin boot liután nian, maturidade boot liután domin nian. Ita husu ba Espiritu Santu atu gia ita! Ita invoka nia loroloron, especialmente bainhira ita tenke halo hilin sira.

(Katekeze 31 Agostu 2022)

EZEMPLU IDA: INÁCIO DE LOYOLA

Ezemplu konstrutivu ida [dixernimentu espirituál nian] ne'ebé oferese mai ita mak Santu Inácio de Loyola, ho epizódium desizivu ida nia moris nian. Inácio konvalexente iha uma, depoizde hetan kanek iha nia kelen durante funu ida. Atu halakon ninia baruk nia husu atu lee buat ruma. Nia gosta istória kavalalaria nian, maibé infelizmente iha uma iha de'it santu sira-nia moris. Nia adapta an ho laran todan uitoan, maibé durante leitura nia hahú deskobre mundu seluk, mundu ida ne'ebé manán nia no parese kompete ho ida kavaleiru sira-nian. Nia sente atrasaun ho figura Saun Francisco no Saun Domingos nian, no sente hakaran atu banati tuir sira. Maibé mundu kavaleirisku nian mós kontinua ezerse atrasaun ba nia. Nune'e, iha nia laran nia sente alternánsia pensamentu sira-nian, kavaleiresku no santu sira-nian, ne'ebé kuaze ho kbiit hanesan dada nia.

Maibé, Inácio hahú nota diferença sira. Iha ninia Autobiografia – iha pesoa datoluk – nia hakerek nune'e: «Hodi hanoin sasán sira mundu nian – no sasán kavaleiru nian, bele komprende – nia sente prazér boot, maibé bainhira, tanba kolen, nia husik tiha,

nia sente mamuk no deziluzau. Iha kontráriu, la'ó ain-tanan ba Jerusalém, habosu an de'it ho du'ut sira, pratika austeridade hotu ne'ebé nia hatene nu'udar abituál ba santu sira, sai pensamentu ne'ebé la'ós de'it konsola nia bainhira nia medita kona-ba buat sira ne'e, maibé depoizde abandona tiha sira, fó satisfasaun ba nia no nakonu ho ksolok» (n. 8); husik trasu ida ksolok nian ba nia.

Iha esperiénsia ida-ne'e ita bele nota liuliu aspetu rua. Dahuluk mak tempu: katak pensamentu mundu nian iha inísiu sai atraente, maibé depois lakon nabilan no husik mamuk, la satisfoitu, husik ita nune'e, buat mamuk ida. Pensamentu Maromak nian, iha kontráriu, fofoun hamosu rezisténsia ida – “Maibé ha'u la bá lee buat fastidiozu ida-ne'e”, maibé bainhira simu nia lori dame ida ne'ebé ladauk koko, dura tempu naruk.

Tuirmai, ne'e mak aspetu seluk: pensamentu sira nia pontu to'o nian. Iha inísiu, parese la harea moos situaun. Iha dezvoltimentu ida iha dixernimentu: porezemplu, ita komprende saida mak di'ak mai ita, la'ós ho modu abstratu no jerál, maibé iha ita-nia dalan moris nian. Iha regra sira dixernimentu nian, rezultadu husi esperiénsia fundamentál ida-ne'e, Inácio determina premissa importante ida, ne'ebé tulun atu entende prosesu ida-ne'e: «Ba sira ne'ebé halo sala mortál ida ba ida seluk, baibain diabu kostuma propoin prazér aparente sira, halo sira hakmatek katak buat hotu di'ak de'it, lori sira atu imajina ksolok no prazér sensuál sira, atu kaer metin sira no halo sira buras liután iha sira-nia vísiu no salan sira. Ho sira, espíritu di'ak uza métodu kontráriu, hodi estimula sira-nia konxiénsia ba remorsu liuhusi juízu razaun nian» (Exercícios Espirituais, 314); Maibé ida-ne'e la di'ak!

Iha istória ne'ebé presede ema ne'ebé dixerne, istória indispensavel atu koñese, basá

dixernimentu la'ós tipu orákulu ida ka fatalizmu, la'ós mós buat ruma laboratóriu nian, hanesan dada sorte entre possibilidade rua. Interrogasaun boboot sira mosu bainhira, iha moris, ita halo ona dalan nia pedasu ida, no atu komprende buat ne'ebé ita buka, ita tenke filfafali ba dalan ne'ebé ita halo ona. Se iha moris ema halo ona dalan uitoan, iha-ne'ebá: “Maibé tanba sá ha'u tuir diresaun ida-ne'e, saida mak ha'u buka?”, no iha-ne'ebá mak halo dixernimentu. Bainhira kanek hela iha nia aman nia uma, Inácio la hanoin liu kona-ba Maromak, la hanoin mós oinsá reforma nia moris, lae. Nia halo ninia esperiénsia dahuluk Maromak nian, hodi rona nia fuan rasik, ne'ebé hatudu ba nia inversaun kurioza ida: sasán sira ne'ebé bainhira harea fofoun atrai liu, husik nia deziludidu, no buat seluk, ladún nabilan, nia sente dame ne'ebé dura iha tempu. Ita mós moris esperiénsia ida-ne'e, dalabarak ita hahú hanoin buat ruma no ita hela iha ne'ebá, no depois ita sente deziludidu. Iha kontráriu, ita halo obra karidade ida, ita halo buat di'ak ruma no ita sente ksolok, mai pensamentu di'ak ida, mai ksolok, kontente uitoan, esperiénsia ida ita-nian tomak. Nia, Inácio, moris ninia esperiénsia dahuluk Maromak nian, hodi rona ninia fuan rasik, ne'ebé hatudu ba nia inversaun kurioza ida. No ida-ne'e mak ita tenke aprende: rona fuan rasik atu hatene saida mak akontese, desizaun sá loos atu foti, formula juízu kona-ba situaun ida, presiza rona fuan rasik. Ita rona televizaun, rádio, telemóvel, ita mak mestre sira rona nian, maibé ha'u husu ba ó: ó hatene rona ó-nia fuan? Ó para atu dehan: “Maibé, oinsá ha'u nia fuan nia situaun? Nia satisfoitu, triste, buka buat ruma?” Atu foti desizaun sira ne'ebé di'ak, presiza rona fuan rasik.

Tanba ne'e, Inácio sujere atu lee santu sira nia moris, basá sira hatudu ho modu narrativu no komprensivel Maromak nia estilu iha ema nia moris ladún diferente husi ita, tanba santu sira husi isin no ruín, hanesan

ita. Sira-nia hahalok sira ko'alia mai ita-nia hahalok sira, tulun ita komprende ninia signifkadu.

Iha epizódiu famozu sentimentu rua nian, ida bainhira nia lee istória sira kona-ba kavaleiru sira no ida fali bainhira nia lee santu sira-nia moris, ita bele rekoñese aspetu importante seluk dixernimentu nian, ko'alia ona iha leten. Iha kazualidade aparente ida iha akontesimentu sira moris nian: buat hotu parese moris husi kontratempu banál ida – la iha livru kavaleiru sira-nian, maibé santu sira-nia moris nian de'it. Transtornu ida ne'ebé lori mudansa posivel ida. Depoizde tempu ruma mak Inácio konxiente kona-ba ne'e, no iha altura ida-ne'e mak nia dedika ninia atensaun tomak. Imi rona didi'ak: Maromak serbisu liuhusi eventu sira ne'ebé porakazu la programadu, maibé buat ne'e akontese ho ha'u porakazu, porakazu ha'u hasoru ema ne'e, porakazu ha'u haree filme ida-ne'e, la programadu, maibé Maromak serbisu liuhusi eventu la progamavel, no mós iha kontratempu sira: “Maibé ha'u loloos tenke bá paseiu ida no ha'u iha problema iha ain, ha'u la-bele...”. Kontratempu: saida mak Maromak dehan ba ó? Saida mak moris dehan ba ó iha-ne'ebá? Ita haree mós iha pasajen ida Evanjellu Mateus nian: mane ida ne'ebé fila rai iha to'os ida no asidentalmente nia hetan rikusoin ida ne'ebé hakoi hela. Situasaun ida ne'ebé totalmente nia la hein. Maibé importante mak nia rekoñese nu'udar golpe sorte nian iha nia moris no konsekuentemente nia deside: faan buat hotu no sosa to'os ne'e (kf 13, 44). Ha'u fó konsellu ida ba imi, rona didi'ak buat sira ne'ebé ita la hein. Ema ne'e'ebé dehan: “Maibé porakazu ha'u la hein ida-ne'e”. Iha-ne'ebá moris mak ko'alia ba ó, Na'i



mak ko'alia ba ó ka dibu mak ko'alia ba ó? Sira ne'e ida. Maibé iha buat ruma atu dixerne, oinsá ha'u nia reasaun hasoru buat sira ne'ebé ha'u la hein. Maibé ha'u hakmatek hela iha uma no “tok-tok” baninfeto mai, no oinsá ó nia reasaun ba baninfeto? Domin ka buat seluk iha ó-nia laran? No ó halo dixernimentu. Enkuantu ha'u serbisu didi'ak iha eskritóriu, kolega ida mai atu dehan katak nia presiza osan, no oinsá ó-nia reasaun? Haree buat ruma akontese, bainhira ita experimta buat ruma ne'ebé ita la hein, no iha-ne'ebá ita aprende koñese oinsá ita-nia fuan book an.

Dixernimentu mak tulun atu rekoñese sinál sira ne'ebé Na'i husik atu ita hasoru nia iha situasaun sira ne'ebé ita la hein, dezagradavel mós, hanesan akontese ho Inácio kanek iha nia kelen. Husi situasaun sira-ne'e bele mosu enkontru ida ne'ebé muda moris ba nafatin, hanesan Inácio nia kazu. Bele moris buat ruma ne'ebé halo ó sai di'ak liu ka aat liu iha dalan, ha'u la hatene, maibé matan-moris bá no fiu kondutór furak liu mai husi buat sira ne'ebé ita la hein: “Oinsá ha'u komporta an iha buat ne'e nia oin?”. Na'i tulun ita atu rona ita-nia fuan no haree bainhira Nia mak serbisu no bainhira la'ós Nia maibé buat seluk.

(Katekeze 7 Setembru 2022)

(Trad. JG)***

MARIA VIRJEN: FETO HAROHAN-NA'IN

Maria iha orasaun, bainhira arkanju Gabriel lori anúnsiu ba nia iha Nazaré. Maria akompaña iha orasaun Jezús nia moris tomak, to'o mate no moris-hi'as; no ikusmai kontinua, no akompaña ain-hakat dahuluk Kreda ne'ebé foin moris (kf Apóst 1,14).



Na'i-Feto harohan. Bainhira mundu sei la hatene nia, bainhira nia feto simples ne'ebé promete nu'udar kaben ba mane ida husi David nia uma-kain, Maria harohan. Ita bele imajina feto-raan Nazaré nian medita iha silénsiu, iha diálogu kontínuu ho Maromak, ne'ebé lalais de'it entrega ninia misaun ba nia. Nia nakonu ho grasa no sala-lack husi kedas nia inan nia knotak, maibé seidauk hatene kona-ba ninia vokasaun sorprendente no estraordinária no kona-ba tasi si'ak ne'ebé nia tenke he'an. Iha serteza ida: Maria hola parte ba grupu boot ema sira ho fuan haraik-an ne'ebé istoriadór ofisiál sira la hatama iha sira-nia livru, maibé ho sira Maromak prepara ba nia Oan ninia vinda.

Maria la dirije nia moris ho modu autónoma: nia hein atu Maromak kaer nia moris ninia diresaun no gia iha-ne'ebé Nia hakarak. Nia dosil, no ho disponibilidade idane'e predispoim nia an ba eventu sira ne'ebé envolve Maromak iha mundu. Katesizmu fó hanoin mai ita ninia prezensa konstante no atensaun nian ba Aman laran-di'ak nia pla-

nu no iha Jezús ninia moris tomak (kf CIC, 2617-2618).

Maria iha orasaun, bainhira arkanju Gabriel lori anúnsiu ba nia iha Nazaré. Ninia "Ha'u mak ne'e" ki'ik-oan no boot liu, ne'ebé iha momentu ne'ebá halo kriasaun tomak hak-soit ho ksolok, ne'ebé molok ne'e iha istória salvasaun nian hahú ona ho "ha'u mak ne'e" husi ema barak seluk, husi obediénsia barak iha konfiansa, husi disponibilidade barak ba Maromak nia vontade. La iha modu di'ak liu atu harohan hodi tau an hanesan Maria iha atitude abertura nian, fuan nakloke ba Maromak: "Na'i, buat ne'ebé Ó hakarak, bainhira Ó hakarak no nu'udar Ó hakarak". Katak, fuan nakloke ba Maromak nia vontade. No Maromak nafatin hatán. Fiar-na'in hira mak moris sira-nia orasaun nune'e! Sira ne'ebé haraik-an iha fuan, harohan nune'e: ho haraik-an esensiál, ita dehan nune'e: "Na'i, buat ne'ebé Ó hakarak, bainhira Ó hakarak no nu'udar Ó hakarak". No sira-ne'e harohan nune'e, la hodi hirus tanba sira nia moris loroloron nakonu ho problema, maibé hodi

bá hasoru realidade no hodi hatene katak iha domin haraik-an nian, iha domin ne'ebé ofere-se iha situasaun hotu, ita sai Maromak nia grasa nia instrumentu sira. Na'i, buat ne'ebé Ó hakarak, bainhira Ó hakarak no nu'udar Ó hakarak. Orasaun simples ida, maibé signifika tau ita-nia vida iha Na'i nia liman: atu Nia mak gia ita. Ita hotu bele harohan nune'e, kuaze lahó liafuan sira.

Orasaun hatene halo sai hakmatek laran lahakmatek: maibé, ita lahakmatek, ita hakarak nafatin sasán molok husu no ita hakarak iha kedas. Laran lahakmatek ida-ne'e halo aat mai ita, no orasaun hatene halo hakmatek laran lahakmatek, hatene nakfilak iha disponibilidade. Bainhira ha'u la hakmatek, ha'u harohan no orasaun loke ha'u fuan no halo ha'u disponivel ba Maromak nia vontade. Virjen Maria, iha momentu uitoan sira Anunsiasaun nian, hatene dudu sees ta'uk, maski nia sente ona katak ninia "sim" sei lori ba nia provasaun maka'as liu. Se iha orasaun ita komprende katak loron ida-idak Maromak haraik mai ita mak bolun ida, entaun ita sei loke luan fuan no simu buat hotu. Ita aprende dehan: "Buat ne'ebé Ó hakarak Na'i. Promete de'it mai ha'u katak Ó sei prezente iha ha'u-nia ain-hakat ida-idak iha ha'u dalan". Buat ne'e importante: husu Na'i ninia prezensa iha ain-hakat ida-idak ita-nia dalan nian: atu la husik ita mesak, atu la abandona ita iha tentasaun, atu la abandona ita iha momentu aat liu. Ami Aman ninia final mak nune'e duni: grasa ne'ebé Jezús rasik hanorin ita atu husu ba Na'i.

Maria akompaña iha orasaun Jezús nia moris tomak, to'o mate no moris-hi'as; no ikusmai kontinua, no akompaña ain-hakat dahuluk Kreda ne'ebé foin moris (kf Apóst 1,14). Maria harohan ho dixípulu sira ne'ebé atravesa eskándalu krús nian. Harohan ho Pedro, ne'ebé monu ba ta'uk no tanis tanba remorsu. Maria iha-ne'ebá, ho dixípulu sira, iha mane no fetu sira nia leet, sira ne'ebé nia Oan bolu atu forma ninia Komunidade. Maria la'ós saserdote iha sira leet, lae! Nia mak Jezús nia Inan ne'ebé harohan ho sira, iha

komunidade, hanesan ida husi comunidade. Nia harohan ho sira no harohan ba sira. No, dala ida tan, ninia orasaun antisipa futuro ne'ebé atu realiza daudaun: hodi Espiritu Santu nia obra, nia sai Maromak nia Inan, no hodi Espiritu Santu nia obra, nia sai Kreda nia Inan. Akompaña dixípulu sira iha Kreda be moris daudaun nia ain-hakat dahuluk sira iha orasaun, hodi hein Espiritu Santu. Iha silénsiu, nafatin iha silénsiu. Maria nia orasaun mak orasaun silensioza. Evanjellu haktuir de'it Maria nia orasaun ida: iha Kaná, bainhira nia husu ba nia Oan, ba ema sira iha susar laran, ne'ebé atu monu daudaun ba moe boot iha festa. Maibé, ita imajina tok: halo festa kazamentu ida ho susu-been tanba la iha tua! Maibé moe oinsá loos! No Nia, harohan no husu Oan-Mane atu rezolve problema ne'e. Maria nia prezensa mak orasaun ona, no ninia prezensa iha dixípulu sira nia leet iha Senákulu, hodi hein Espiritu Santu, mak orasaun. Nune'e Maria tuur ahi Kreda, nia Kreda nia Inan. Katesizmu esplika: «Iha atan haraik-an nia fiar Maromak nia Don – katak Espiritu Santu – hetan akollimentu ne'ebé hein husi tempu inísiu kedas» (CIC, 2617).



Iha Virjen Maria, intuisaun feminina natural hetan reforsu husi ninia uniaun sigulár liu ho Maromak iha orasaun. Tanba ne'e, hodi lee Evanjellu, ita nota katak nia dalaruma pारेse lakon tiha, atu mosu fali iha momentu importante sira: Maria nakloke ba Maromak nia lian ne'ebé gia ninia fuan, ne'ebé gia ninia ain-hakat sira iha-ne'ebé presiza ninia prezensa. Prezensa silensioza inan no dixípula nian. Maria prezente tanba nia Inan,

maibé mós prezente tanba nia mak dixípula dahuluk, ida-ne'ebé aprende didi'ak Jezús nia sasán sira. Maria nunka dehan: "Imi mai, ha'u sei rezolve buat sira ne'e". Maibé nia dehan: "Imi halo buat ne'ebé Nia sei dehan ba imi", nafatin hatudu nia liman-fuan ba Jezús. Atitude ida-ne'e típika dixípulu nian, no nia mak dixípula dahuluk: harohan nu'udar Inan no nu'udar dixípula.

«Maria rai buat sira ne'e hotu, hodi medita iha nia fuan» (Lc 2,19). Nune'e mak evanjelista Lucas halo Na'i nia Inan nia retratu iha Evanjellu Infánsia nian. Buat hotu ne'ebé akontese ba nia remata iha reflesaun iha ninia fuan laran: loron sira nakonu ho ksolok, nune'e mós momentu nakukun liu, bainhira nia esforsu an atu komprende dala nia sira ne'ebé Redensaun tenke hodi liu bá. Buat hotu remata iha nia fuan, atu bele taes iha orasaun no ho nia bele nakfilak. Bele Liurai sira nia prezente, ka halai ba Ejitu, to'o loron Sesta paixaun nian: buat hotu Inan rai no lori iha ninia diálogu ho Maromak. Ema ida kompara Maria nia fuan ba fatuk-murak ho folin boot liu, forma no halo kabeer ho akollimentu pasiente ba Maromak nia vontade liuhusi Jezús nia mistériu sira medita iha orasaun. Furak tebes se ita mós bele sai uitoan hanesan ita-nia Inan! Ho fuan nakloke ba Maromak nia Liafuan, ho fuan silensiozu, ho fuan obediente, ho fuan ne'ebé hatene simu Maromak nia Liafuan no husik nia sai boot hanesan fini di'ak ida iha Kreda.

(Papa Francisco)



ROZÁRIU



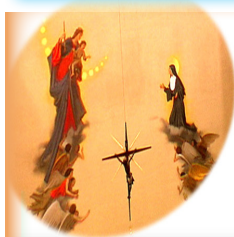
Santu Rozáriu mak "Saltériu beatísima Virjen Maria nian". Modu harohan nian ba Maromak ida-ne'e konsiste iha hahí Na'i-Feto hodi repete anju nia kumprimentu AVE MARIA! Uluk ita harohan dala 150 hanesan númeru salmu sira-nian, maibé ho Mistériu Roman nian, ita aumenta tan Ave Maria 50, nune'e sai Ave Maria 200.

REZA AVE MARIA HANESAN HALO KORO A I-FUNAN ROZA NIAN BA NA'I-FETO.

Ho Rozáriu kompletu, ita fó ba Na'i-Feto Koroa ida Roza nian. ROZÁRIU forma husi KORO A HAAT no iha koroa ida-idak ita medita mistériu lima Jezús no Maria nia moris nian.

Koroa dahuluk konsiste iha MISTÉRIU KSOLOK nian no ita harohan iha loron segunda no sábadu; koroa daruak mak MISTÉRIU ROMAN nian ne'ebé ita harohan iha loron kinta; Koroa datoluk mak MISTÉRIU DOLOROZU no ita harohan iha loron tersa no sesta; ikusnian, Koroa dahaat mak MISTÉRIU GLORIOZU no ita harohan iha loron kuarta no domingo.***

ITA-NIA ESPERIÉNSIA MORIS NIAN



Ita FMA sira, mak monumentu moris gratidaun nian husi Don Bosco ba Maria Auxiliadora. FMA ida-idak mak tijolu ida monumentu furak ida-ne'e nian. Ho ninia fidelidade ba Na'i no ba foin-sa'e sira nia halo monumentu ne'e sai moris, furak no atuál.



Tatoli - Lidun moris konsagrada

VIDA KONSAGRADA NIA IDENTIDADE NIA TRASU SIRA OHIN LORON

Hasai husi vida relijioza buat ne'ebé l
a iha baze evanjélika

Ohin loron prezisa Kreda ida – nune'e mós vida konsagrada ida – ho kapasidade ba imajinasaun foun no ne'e duni ho kapasidade atu hanoin hikasfali nia an raisk iha kontestu kulturál foun nia laran», ne'ebé ohin loron propoin nu'udar estasaun ida atu tesi/apara, halo kmaan no iha fantazia.



Vida relijioza to'o iha momentu difisil ida-ne'e tanba simu liman-rohan kona-ba an rasik ne'ebé la tulun nia atu haree ninia misaun loloos, orijinária, iha futuru ida ne'ebé Maromak lori Kreda atu to'o bá. Husi ne'e, hodi tenke hanoin hikasfali kona-ba nia moris, hahú husi ninia istória tomak, tanba ne'e tranzmisaun tradisaun nian nian labele sai repetisaun ida maibé re-interpretasaun. Buat hanesan kona-ba ema nu'udar ema ne'ebé iha momentu hotu mak rezultadu relasionál iha ninia horik iha mundu, tan ne'e, momentu ida-idak mak modalidade provizória ida atu horik iha tempu. Ne'e mak

klarifikasaun inisiál ne'ebé lori atu haree atensaun ruma – entre atensaun barabarak ne'ebé Vida Konsagrada (VK) iha nesesidade atu haree, atu bele sai promovedora dinamizmu jenerativa ohin loron, konxiente katak tanba ninia sistema institusionál difisil atu fô fatin ba modelu foun sira, ne'e mós tanba relijiozu/a sira-nia paladár [selera] ho modu progresivu «toman tiha ona ho tua tuan nia gustu», ho konsekuensia «atu persevera iha konviksaun baibain sira, no dalabarak subar inkoerénsia sira» (Per vino nuovo otri nuovi, n. 11)

Tempu atu la hanai figura identidade ríjida sira pasadu nian

Iha sékulu dahuluk dK, orientasaun «estói-ka» ne'ebé konvida atu hakribi kondisaun umana mak eskola ida nu'udar ezemplu moris nian. Tempu hanesan vida dixípulu nian mós admira «doutrina platónika» ne'ebé hanorin katak divinu bele sai boot de'it hodi halakon umanu, to'o fiar katak umanu, rai, paixaun ba moris sai forma ida obstákulu nian. Kristianizmu inísiu nian la sees husi kontájju ida-ne'e hodi lori dixipuladu atu «renúnsia» [hakribi an rask] sai ninia karakterístika prinsipál ne'ebé implika hamamuk an ho radikalidade, ne'ebé ita bele haree ho estilu moris ne'ebé kiak liu, austeru, iha submisaun, abandona ba sofrimentu: elementu sira-ne'ebé – porezemplu iha sékulu XII – lori relijiozu sira ho naran «renuntiantes» nian atu sai emblema ba sira ne'ebé hakarak tuir besik liu Kristu. Ema admira sira no halai ba sira atu hetan benefisiu espirituál sira, tan motivu aureóla ne'ebé hale'u sira, haree ba valór sagradu aparente ne'ebé karakteriza sira. Konotasaun sira ne'ebé lori vida relijioza atu oferese an nu'udar ilas étiku-virtuoza substansialmente individuál, orienta ba paradigma axétiku-penitensiál, bazeia ba fiar katak presiza manán Maromak nia domin no méritu uluk liu mak sakrifisiu, no tanba ne'e konsidera nu'udar lori makso'in. Husi ne'e mak lalais de'it lori ema atu hanoin katak kristianizmu mak proposta ida terus nian.

Dixipuladu moris husi tau matan no propoin ba ema hotu Kristu nia estilu

Ida-ne'e mak karakterístika loloos konsagrada/u nian, ne'ebé konsiste iha banati tuir Kristu iha ninia atitude sira nakonu ho jestu sira ne'ebé mai husi fuan, hanesan Papa Francisco hatudu iha kedas ninia majistériu nia inísiu. Husi ne'e, VK nia kompromisu atu transforma istória, iha istória libertasaun nian husi forma barak moris-atan nian, hodi sai istória salvasaun nian liuhusi relasaun umana nakonu ho raronak, prosimidade, no

lori atu atualiza Evanjellu iha-ne'ebé ninia espiritualidade aleinde lori ba sobrenatural, nia mak umanidade ne'ebé realiza iha ema nia moris loroloron nian. Ba finalidade ne'e Kristu hala'o nia moris ba «ki'ik-oan sira», laran-kmaus sira, laran-susar sira, hodi prefere sira liufali grupu elite sira-nian. Nia dirije «ba ema sira hanesan ita, atu habiit sira ba jestu loroloron nian, hanesan Ninian, katak jestu raronak no pasiénsia nian, servisu no don nian, jestu dame no justisa nian, jestu hanesan Ninian ne'ebé ita haree Nia para, rona, kona matan sira, ibun, tilun, silu paun, tama iha uma sira, tur iha meza, hamaus ida ba klamar no ko'alia kona-ba domin ne'ebé ema ida ladauk hatene halo hanesan Nia» (Ermes Ronchi).

Presiza forma vida dixipulár ne'ebé kmaan liu, menus iha Instituisaun nia todan

Liman-rohan atuál VK ohin loron nian konsiste iha komportamentu omologadu, ne'ebé sai padraun tanba akumulada no halulik, to'o pontu lori membru VK sira atu sai reproduktor/a modelu ida koñesimentu no moris pasadu nian ne'ebé tenke halo ho modu ezatu no labele muda. Husi ne'e mak ita haree indise aas reforma-laek nian, ne'ebé halo atu forma atuál sira sai repetisaun pasadu nian. Hasoru ezijénsia ida-ne'e Amu-Papa fó indikasaun ida: «Presiza Kreda ida – nune'e mós vida konsagrada ida – ho kapasidade ba imajinasaun foun no ne'e duni ho kapasidade atu hanoin hikasfali nia an raisk iha kontestu kulturál foun nia laran», ne'ebé ohin loron propoin nu'udar estasaun ida atu tesi/apara, halo kmaan no iha fantazia. Iha pasadu akumulasaun ideolójika no tradisaun nian sai posivel tanba relijiozu sira tempu pasadu nian harii futuru rasik ho asimilasaun ba buat ne'ebé sira simu husi sira-nia predesesor sira, hodi halo buat hotu sai muda-laek hanoin nu'udar fundamentu, tanba halo leitura injénua no laho pensamentu kritiku ba Bíblia, ba depóziitu revelasaun nian, no tanba ne'e mak ideia no prátika sira ne'e kontinua moris, hodi la konxiente katak bele mós

laloos. Maibé atu halo futuru sai posível, VK prezisa liberta núkleu sentrál husi super-estrutúra sira prátika no pensamentu nian, ne'ebé durante sékulu barak hatodan nia, ho konseitu sira hala'o iha moris liufali hanoin kle'an. Tanba ne'e, agora mak momentu atu deside no atua hodi «hasai» liufali «aumenta». VK parese lanu ho kultura aumenta nian nune'e "hasai" parese halo nia lakon, sai kiak, maibé la'ós nune'e ho serbisu eskultór ida-nian. Hasai atu hetan forma loos, hasai atu husik beleza, hasai atu halo buat ne'ebé la iha forma bele ko'alia. «Hodi hasai buat naresin de'it, hodi halo kabeer, halo serbisu, katak hodi hamenus mak bele to'o ba fafurak kmaan esensialidade nian, ba forma ida transparente liután prezensa nian, ba lia-loos identidade nian laho defeza» (CNCA, Decrescere per il futuro, p. 25). Santu Agostinho koxiente kona-ba ne'e bainhira nia estabelese orientasaun sira-ne'e ba ninia maktuir sira: «Buat hotu ne'ebé la hetan fundamentu iha Sagrada Eskritura sira, buat sira-ne'ebé ita la konsege haree sá loos finalidade ne'ebé sira hakarak to'o, simplesmente tenke halakon tiha de'it. Maski la kontra fiar, sira hatodan relijiaun, ne'ebé tuir Maromak nia planu, tenke sai livre husi naha-todan ne'ebé halo sai atan»(Ep. 55,19,35 (CSEL. 34,2,210). Kristu rasik mak dehan atu labele kria nahatodan relijiozu sira ne'ebé ema ida labele lori ho lei no prátika barabarak (Mt 23,4.23).

Husi espiritualidade «separasaun» nian ba espiritualidade «enkontru» nian

Ita mai husi tempu sira iha-ne'ebé relijiozu/a sira tenke moris ketak, iha fidelidade ba orientasaun sira espresa husi Arsenio, Padre Dezertu nian (sék.IV), ho liafuan «halai, nonok, moris ketak», ne'ebé poin ba ninia maktuir sira. Indikasaun ne'ebé tuirmai lori Pacómio no Basílio atu rekoñese sira an pertense ba grupu eleitu ida ne'ebé hela iha uma ida:



konotasaun katak spesifisidade momentu istóriku ida-nian neineik-neineik afirma an nu'udar identidade, hodi halo atu iha tempu, haree ba «diversidade» nu'udar «superioridade». Maibé oras ne'e – hanesan Paulo VI hakerek – vida relijioza atu sai tuir Kreda nia sasukat – tenke halo nia an «iha kapasidade atu identifika, to'o pontu ida, ho forma moris husi ema sira ne'ebé nia hakarak lori Kristu nia mensajen» (Paolo VI, Ecclesiam suam, n. 59). Ezortasaun apostólíka Evangelii Gaudium dehan nune'e: Labele «konfunde» vida espirituál «ho momentu relijiozu ruma ne'ebé ofere se kmaan maibé la haburas enkontru ho ema seluk, empeñu iha mundu, paixaun ba evanjelizasaun» (Francesco, Evangelii Gaudium, Esortazione Apostolica, n. 78). Espresaun sira-ne'e tau iha evidénsia katak se harii tiha vida relijioza ba «komunñau», nia labele sai buat ruma privadu ka intimista ba an rasik. Defaktu, kristianizmu moris tanba sai husi relijiaun "levita" nian no "na'ilulik" nian atu sai figura "samaritanu" nian ne'ebé iha lurón tau nia an atu serví mane ne'ebé kanek. Nia bele "para" tanba ninia hateken ne'ebé hetan kura husi kolíriu [ai-moruk turuk matan nian] partikulár, katak kolíriu kompaixaun nian. Ida-ne'e mak lori atu nia hakbesik ba ema seluk, atu koñese no partilla sira-nia frakeza no limitasaun sira. Ne'e hotu hateten mai ita katak rekursu di'ak liu dixípulu sira-nian mak rekursu sira ne'ebé nia dinamiza tanba hateken kompaixaun nian ba ema seluk. Ha'u hanoin katak jersaun foun sira la rejeita ideia vokasaun nian, nu'udar modelu báziku atu harii moris rasik, sarak ida-ne'e mak projetu ida ne'ebé reflekte karakterísitka kulturál sira ita-nia tempu nian, iha-ne'ebé modelu ka ezemplu sai relijiozu nian, mai husi fatin oioin kondisaun moris nian, no husi enkontru ho umanidade tomak. Ne'e duni, futuru la'ós iha taka-an iha kategoria teolójika no jurídika sira ne'ebé VK harii ka

lori tuir iha an rasik ho todan, basá foin-sa'e sira halo hilin vokasionál hahú husi lia-loos faktu sira-nian, espresa iha liafuan sira familiár ba teolojia antropolójika, ne'ebé sira sensivel ho modu partikulár. Iha sínteze, dalan ne'ebé VK simu bolun atu halo mak



vizibiliza sira-nia «partikularidade» – oinseluk husi pasadu – nu'udar parte ida Kreda tomak nian, ho spesifisidade ruma ne'ebé konsiste iha hatudu valór evanjéliku sira nia todan no luan, habelar ba iha komunidad ekleziál tomak, basá «ema ne'ebé simu don ida Espíritu Santu nian bele halo nia fó fuan de'it bainhira nia tama ho modu profundu iha dinamizmu moris nian» (Giovanni Paolo II ai Consacrati,1993).

Na'i nia resposta sira nafatin iha "ohin" nia laran

Buat hotu ne'ebé hateten iha ne'e tenke favorese empenú atu reformula votu sira iha kadru kultura atuál nian mós, ba kualidade umanu – oinseluk husi buat ne'ebé iha tempu uluk hanoin – katak spesifisidade tatur vida konsagrada nian atu serví sarani hotu nia tatur. Defaktu – Papa Francisco dehan – «iha votu labele emerje de'it buat ne'ebé relijiozu/a sira bele moris maibé tenke refere loloos ho modu diretu atu halo nia hatudu ninia fafurak akolledór umanu nian. Nune'e, ohin, iha vida relijioza, pobreza evanjéliku mak ida-ne'ebé aleinde hatudu liberdade interiór, lori atu «iha buat hotu sai maluk ba umanidade ne'ebé terus, presiza ai-han hanesan atensaun, ksolok, mizerikórdia»; maibé, tempu hanesan, pobreza ida atu hafunu bainhira asume karakteristik dezumanu neseseidade sira-nian husi ema ida-idak ka populasaun nian. Bele haree porezemplu, iha komunidad dahuluk sira, sarani sira hakaran moris iha pobreza la'ós nu'udar ideál axétiku tipu estóiku sira-nian, maibé atu la

iha ema ida ne'ebé moris iha neseseidade tan kuran soin sira. No obediénsia evanjéliku mak obediénsia ne'ebé hatuur an entre «rona» no «haree», ne'ebé ezerse ho espíritu kítiku umilde, la'ós mística sujeisaun (superiór/a-inferiór/a) maibé responsabilidade nian basá laho ida-ne'e

sei la iha étika. Ikusnian selibadu evanjéliku ne'ebé lori atu sai «aman sira» no «inan sira» ne'ebé hatene fó moris ka fó hikas moris, hodi rekoñese marka sira bondade nian iha ema ida-idak, hatene haree iha ema ida-idak roman ne'ebé haksunik, atensaun ba sira ne'ebé la simu afetu, ba sira ne'ebé sofre marjinalizasaun, ba oin sira ne'ebé marka ho matan-been. Ne'e duni vida selibatária nu'udar forma domin nian, espresa husi ema sira ne'ebé nalian Kristu nia liafuan no espresa Kristu nia maneira oinsá hasoru ema seluk. Buat sira-ne'e hotu mai husi konxiénsia katak Jezús la halo pensamentu ninia tempu nian (estóiku no platóniku) sai Ninian, ba ninia dixípulu sira mós Nia la konsidera axetisizmu ne'ebé rigorozu. Ho ne'e la dehan katak la tau atensaun ba dixipulina axeze loroloron nian, la'ós de'it nu'udar hadook an husi babeur sira maibé mós no liuliu asume terus mai husi saran an rasik ba ema seluk: elementu fundamentál sira umanidade nian, ne'ebé se abandona karik sei prejudika umanidade rasik. Hodi remata: ne'e katak aseita Papa Francisco nia konvite atu «rejeita tentasaun elitista basá se halo nune'e sei sai moras».

(RINO COZZA csj)

FMA NIA SANTIDADE IHA MORIS BAIBAIN NO TUIR MARIA NIA AIN-FATIN

*Madre Chiara Cazzuola nia mensajen
Iha okaziaun momentu orasaun online Holy Ween – 30 Outubru 2022*



Irmán doben sira,

ha'u simu pedidu atu ho imi konsentra iha sentidu significadu santidade nian. Saida mak santidade mai ha'u, "Figlia di Maria Ausiliatrice", saida mak santidade iha itania Institutu, konsiste iha saida loos? Ha'u hanoin katak uluknanai santidade ne'ebé ita simu bolun mak santidade ordinária ida. Ida ne'e ita foti konkluzaun hodi haree hikas obra nia hahú, iha Don Bosco no mós Madre Mazzarelli nia vokasaun. Ba Don Bosco, ba Valdocco, santidade hola parte ba uma. Maibé iha Mornese mós moris santidade iha atitude lora ba lora, normál: santidade ordinária ne'ebé kona ema hotu nia moris, iha-ne'ebé hotu-hotu simu bolun. Santidade ida tuir sasukat ema nian, umana.

Estréia tinan ne'e nian lori ita atu hakle'an argumentu ida-ne'e, tanba ita haree katak ba S. Francisco de Sales iha tebes duni me-

diasaun ida-ne'e: tranzmite konseitu santidade, ne'ebé iha Kreda tempu ne'ebá nian haree nu'udar buat ruma aristokrátiku, nobre, ba espírito balun de'it, ho S. Francisco de Sales fali deskobre hikasfali nu'udar elementu fundamentál iha vida sarani.

Nune'e ba Madre Mazzarello santidade mak kuaze ánsia ida – ánsia positiva klaramente – maibé bainhira nia hakerek ba Irmán sira, dalabarak nia subliña vokasaun ba santidade ida-ne'e: moris lora ba lora ho aten-barani, basá ita tenke sai santa no rika iha mere-simentu barak, tanba moris liu lalais, tanba ita-nia moris la naruk, dura kleur, no iha Mornese ida-ne'e mak esperiéncia loroloron nian.

Nune'e, koneksaun ba eternidade ida-ne'e, ba Madre Mazzarello mak modu atu leno moris ordinária; ne'e duni, moris ordinária iha prolongamentu iha pensamentu eterni-

dade nian. Maibé liuliu santidade mak moris iha Maromak nia prezensa, sente Nia horik iha ita no ita horik iha Nia, no tanba ne'e itania atividade loroloron nian nakonu ho sentidu Maromak nian. Moris ho Nia, halo ho Nia no ba Nia.

Bainhira ita hanoin Madre Mazzarello, ita iha risku atu hanoin nia aas liu. Natón de'it atu lee Surat ruma. Bainhira nia ko'alia kona-ba luta interiór, defeitu sira-nian – porezemplu nia dehan: “Ita lakohi oan-feto sira laho defeitu, maibé la badame malu ho defeit sira” – nia rasik konsola Irmán sira ne'ebé susar liu hodi dehan: “Harre bá, ha'u mós hatene idane'e katak sá”. Nia tau an iha iha nivel umanu, hodi fó ninia komprensaun ba ida ne'ebé susar atu halo dalan santidade nian. Santidade ida ne'ebé liu husi atividade loroloron nian, ne'ebé sintetiza vida fraterna, orasaun, ho misaun. Sintetiza relasaun ho Maromak ho relasaun ho ema seluk, relasaun komunitária, relasaun edukattiva, ho foin-sa'e sira, labarik sira ne'ebé entrega mai ita.

Santidade ida ne'ebé sai empeñu prioritáriu iha ita-nia moris: Amu-Papa sira nia intervensaun sira mós dalabarak fó hanoin kona-ba ida-ne'e – ita ko'alia ona iha Sirkulár ida (n° 1019) – maibé natón de'it lee Apéndise sira ita-nia Konstituisaun nian atu hetan fali referénsia sira-ne'e. Ha'u temi Saun Paulo VI, Saun João Paulo II: sira na'in rua hotu dehan mai ita katak tebes duni empeñu itania moris no ita-nia misaun nian bele lori bá oin iha santidade de'it. Santidade mak halo sai fekunda ita-nia asaun edukattiva: santidade ida, ha'u dehan, normál.

Ita hetan inspirasaun husi sé? Ita iha karizma ida furak liu ne'ebé moris husi Maria nia fuan, Espíritu Santu mak hamosu, maibé liuhusi Maria, no fuan marianu ida-ne'e tama iha ita-nia identidade. Ho sé mak ita bele sukat atu hatene se ita-nia santidade réal, auténtika, se la'ós ho Maria?

Iha artigu 4 ita hetan sínteze furak liu. Katak sá asume identidade mariana. Parágrafu ikus

dehan: “sai hanesan Nia tulun-na'in, liuliu iha foin-sa'e feto no mane sira leet”. Sai tulun-na'in signifika moris dimensaun tulun nian hanesan Maria moris. Dimensaun tulun nian liu husi dosilidade ba bolun. Maria aseita Maromak nia bolun, simu iha fiar, partisi-pa, kolabora ho Nia iha mundu nia salvasaun no fó hikasfali modelu ida ne'ebé ita foti ho kór partikulár ida iha dalan pré-kapitulár, kapitulár no mós pós-kapitulár. Ne'e mak pasajen Festa Kaná nian, ne'ebé korreponde ho festa litúrjika Maria Auxiliadora nian. Iha pasajen ne'e – ne'ebé ita hakle'an maka'as, ita ko'alia maka'as, ita trata maka'as, iha ita-nia orasaun, iha ita-nia konversasaun sira, iha serbisu oré-kapitulár sira, iha asembleia kapitulár, leno dalan pós-kapitulár tomak – Maria iha Kaná, prezensa saida loos mak ne'e? Ne'e mak prezensa inan nian, prezensa edukattiva, “asistente saleziana” loloos ida, tanba – deskulpa ba lisensa ida-ne'e – nia nota, Maria haree, ninia hateken hakat liu festa.

Ema ida la nota buat ne'ebé akontese daudaun, parese Jezús mós lae, tuir Evanjel-lu João nian. Maibé Maria haree, nia nota no intervein, hodi bá hasoru Jezús no dehan ba Nia ho desizaun: “sira nia tua la iha ona!” Nia la hein resposta. Loloos, tuir Evanjellu, Jezús nia resposta parese maka'as – “Ha'u iha saida ho idaa-ne'e, feto?” – maibé, konserteza, Jezús lakohi falta respeitu ba nia inan. Nia hakarak fó hanoin de'it katak “nia oras” seidauk to'o. Maria la sai lahakmatek, la lakon dame. Nia bá hasoru atan sira no dehan: “Imi halo tuir buat ne'ebé Nia haruka”. Maria segura katak Jezús sei intervein, nia iha fiar. Ita simu bolun atu moris tipu prezensa ida-ne'e – ne'ebé rona, ne'ebé haree, ne'ebé intervein, ne'ebé previne, ne'ebé iha fiar – ne'e duni diskursu misaun nian mai ita mak buat ida de'it ho ita-nia moris no marka modu hatán nian ba bolun santidade nian. Ne'e duni sai tulun-na'in, liuliu iha foin-sa'e feto no mane sira leet, maibé la'ós de'it, ba comunidade mós, ba ema sira ne'ebé ita hasoru mós, iha kontestu sira ita moris bá – sira ne'ebé fasil no difisil sira, ne'ebé funu,

pobreza no kontradisaun barabarak hasusar – ita simu bolun iha kontestu sira-ne'e atu moris sai tulun-na'in, ne'ebé mai ita mak sínteze aas liu. Ita-nia moris santidade nian nu'udar "Figlie di Maria Ausiliatrice" mak substansialmente ida-ne'e: sai tulun-na'in, ne'ebé signifika assume no moris totalmente iha vida rasik espiritualidade no identidade mariana.

Ha'u fiar katak ida-ne'e sufisiente liu, ha'u husik atu imi halo aprofundimentu sira... Furak liu argumentu identidade mariana nian nu'udar modu moris santidade. Iha artigu 4 no 44 Konstituisaun nian ne'ebé esplika didi'ak ita-nia modu relasiona an ho Maria no konfrontu ho Nia, maibé se ita lee ho atensaun Konstituisaun sira, ita nota Maria nia prezensa atravesa testu ho modu globál, no la'ós de'it artigu rua ne'ebé fô hanoin mai ita kona-ba identidade mariana; iha referénsia barak iha ita-nia Konstituisaun sira.

Ha'u la para iha Don Bosco, maibé natón de'it lee apêndise sira Konstituisaun nian, iha-ne'ebé nia hakerek ba "Figlie di Maria Ausiliatrice", atu komprende sá loos ninia ideál FMA nian relasiona ho santidade. Ha'u husik mós ba imi serbisu uma nian, basá loos duni, labele dehan buat hotu iha enkontru badak ida.

Imi bele – iha leitura pesoál, iha reflesau, iha meditasaun mós – foti fali elementu sira-ne'e atu verifika iha Na'i nia oin: ha'u iha ona pontu ida-ne'ebé, oinsá ha'u moris no, di'ak liután, oinsá ha'u assume ha'u-nia identidade "Figlia di Maria Ausiliatrice" nian ne'ebé mai ha'u, mak uluknanai, identidade mariana, misionária.

Ha'u agradese imi ba imi-nia pasiénsia, ha'u kumprimenta imi no dezeja buat di'ak hotu

Madre Chiara Cazzuola

SANTIDADE BA EMA HOTU (GAUDETE ET ESXULTATE)

Konsellu ruma atu halo dalan santidade nian

“Husik atu grasa ó-nia Batizmu nian fô fuan iha dalan santidade nian. Husik atu buat hotu nakloke ba Maromak no, ba ne'e, hili Nia, hili nafatin Maromak. Keta dezanima, basá ó iha Espíritu Santu nia kbiit atu halo santidade sai posivel”.

Ó keta ta'uk santidade. Nia sei la hasai forsa sira, la hasaia vida la hasai ksolok. Iha kontráriu, ó sei sai buat ne'ebé Aman hanoin ba ó bainhira hakiak ó no ó sei sai fiél ba ó an rasik”.

“Sarani ida-idak, hetok nia santifika an, hetok nia sai fekundu ba mundu”.

“Santidade la halo ó sai menus umanu, basá ne'e mak enkontru entre ó-nia frajilidade ho grasa nia kbiit”.

“Sai kiak iha fuan: ne'e mak santidade”.

“Hateke no atua iha mizerikórdia: ne'e mak santidade”.

“Loroloron hakohak dalan Evanjellu nian maski nia lori problema mai ita: ne'e mak santidade”.

“Maria mak santa ne'ebé hetan bensan boot liu entre santu no santa sira, Ida-ne'ebé hatudu mai ita dalan santidade nian no akompaña ita. No, bainhira ita monu, nia la aseita atu husik ita iha rai leten no, dalarama, nia lori ita iha nia liman hodi la julga ita. Ko'alia ho Nia konsola ita, liberta ita, santifika ita”.****



the
NET



Soe dai kle'an liu ba'

Tatoli - TAMA KLE'AN BÀ

SOCIAL MEDIA: RAI MISAUN FOUN IDA

Social network sai rai misaun foun ne'ebé Kreda iha knaar atu prezenta Kristu no ninia Liafoun Di'ak. Vida konsagrada soi iha sira-nia DNA devér atu komunika an rasik ho ema, sira-nia valór rasik no sira eziste ba servisu sociedade nian.

Tanba ne'e presiza forma an didi'ak atu sai prezensa misionária iha kontinente dijital

Tatoli - Tama kle'an bá



Introdusaun

Ohin-loron rede sai parte integrál vida konsagrada nian. Defaktu tempu no espasu sai dijitalizadu. Ema la uza rede maibé moris iha rede (onlife), Informasaun sira loos ka falsa to'o mai ita liuhusi massmedia, influensia ita-nia komportamentu no ita-nia kognisaun. No tanba influénsia ida-ne'e, social network emerje nu'udar instrumentu kbiit-na'in ida ba vida konsagrada. Vida konsagrada soi iha sira-nia DNA devér atu komunika an rasik ho ema sira-nia valór rasik no sira eziste ba servisu sociedade nian. Hanesan ita hatene ohin-loron ambiente universalidade Kreda nian la limita de'it ba territóriu fiziku, maibé haluan mós ba territóriu dijital. Tanba ne'e presiza hafoun no atualiza bazeia ba mudansa sira situasaun sosiál nian no ba ezijsia sira tempu nian.

Social media nia importánsira ba konsagrada/u sira

Papa Bento XVI hateten katak amlulik sira tenke sai autór primeira liña nian iha kontinente dijital. Papa Francisco dehan: 'Imi keta ta'uk atu sai sidadaun ambiente dijital nian. Importante atensaun no prezensa Kreda nian iha mundu komunikasaun nian, atu halo diálogu ho ema ohin nian no lori nia ba enkontru ho Kristu'.

Kreda bele "la horik" iha social network. La'ós obrigatoriu maibé ne'e mak rezultadu ida husi hilin estratéjiku ida. Porezemplu Papa Francisco iha account Twitter no Instagram. Defaktu, Social Network sira mak intrumentu komunikasaun nian ne'ebé serve atu alkansa objetivu sira ne'ebé esta-belese nanis ona. Konstituisaun konsiliár

“Gaudium et spes” iha número 5 observa katak teknolojia foun sira iha impaktu iha ema no umanidade nia ‘modus cogitandi’. Rede influensia ho modu partikulár ema nia babukak Maromak nian, influensia vida komunnidade nian, influensia ninia modalidade sira sasin no evanjelizasaun nian, influensia ninia interioridade.

Vantajen sira

Testemuña kristán – social network permite atu apresenta an ho onestidade, sinseridade moris nian no ho modu natural. Liuhusi perfil dijital sira ita bele dehan sé mak ita loloos, saida mak ita gosta, oinsá ita-nia hanoin. Transparénsia ida-ne’e permite atu ema seluk koñese loloos konsagrada/u sira. Iha social network konsagrada/u sira bele sai ema sira ne’eb’e kari dame no ksolok nian, rona-na’in no konsola-na’in ba ema barak.

Promove karizma iha cyberspace – social network mak oportunnidade boot atu komunika kongregasaun nia identidade, halo atu ema koñese karizma rasik. Hodi tau informasaun sira kona-ba istória fundasaun nian, kona-ba fundadór/a, kona-ba prezensa sira iha kontinente oioin, kona-ba atividade sira ita habelar karizma.

Hakail vokasaun sira – Maromak bele hato’o ninia bolun iha cyberspace mós. Atu hatudu ida-ne’e mak faktu katak vida konsagrada bele sai vizivel mós iha internet no iha-ne’e nia bele kapta foin-sa’e sira-nia atensaun, atu iha informasaun sira kona-ba kongregasaun sira, atu komprende karizma fundasionál.

Partilla fiar nian – internet (social network) propoin nia an nu’udar área ida ‘meeting’ nian iha-ne’ebé konsagrada/u ida-idak bele bá no tau iha dispozisaun esperiénsia hotu nia hala’o no virtude sira nia simu husi Maromak; iha ne’ebé diversidade kulturál, étnika oioin la sai fatór atu halo diferença, maibé sai rekursu koletivu; iha-ne’ebé sasin

fiar nian no kompeténsia dixiplinar ida-idak klasifika nu’udar patrimoniu komún.

Evanjeliza iha rede – Barak husi utiliza-dór internet nian konfesa katak sira indifereente, la pratika relijiaun, la bá Missa no la harohan. Karik sira admira de’it mak proposta umaniista. Sira dook husi kristianizmu, husi Kreda. Sira bele deskobre iha ita, iha sira-nia babukak, Maromak nia oin. Presiza sai onestu no hatudu ita-nia an iha rede nu’udar ita an rasik atu aseita no respeita diferença sira.



Inkonveniente sira

Buka kompañia ka ema atu hamaluk ne’ebé falsu – Vida konsagrada dalaruma bele sai vida solitária. No nia kondisaun konsagrada/u nian, ema ne’ebé observa selibadu dalabarak bele implika solidaun uma-na. Rede dalabarak bele sai solusaun fasil atu hapara solidaun bainhira tama iha mundu virtúal. Natón de’it aseita amizade ne’ebé ita buka no hafoin hela iha chatting room.

Figura nakloke – presiza prudénsia boot liután atu tau atensaun ba fotografia ka video ne’ebé ita hatama, liuliu ho labarik sira, adolexente sira, menina sira, nst. Presiza iha sensu di’ak atu hili maibé iha perigu nafatin atu ema seluk (ho asesu ba internet) la komprende kontestu imajen sira-nian ka komentáriu ida-nian. Iha regra kona-ba rede social ne’ebé labele espoim menoridade nia foto laho lisensa husi aman-inan. No presiza prudente atu la fó espasu ba kritika sira. Uzu internet nian nu’udar fenomenu dependénsia social network nian lori atu redús sirkulu relasaun sosiál sira-nian no afeta saude psikolójika, hodi modifikatoman sosiál sira no modifika indíviduu nia maneira relasaun nian. Internet prodús sirkulu visiozu ida entre sentidu solidaun nian no uzu impulsivu social network nian, hodi aumenta indíviduu nia difikuldade atu komunika ho ema seluk.

Dependénsia seksuál iha vida konsagrada – ba konsagrada/u sira bele sai risku ida bainhira nia haburas komportamentu no toman sira ne'ebé ilisitu (labele iha), liuliu bainhira uza atu kompensa nesetidade psikolójika no objetivu sira ne'ebé individuú la konsege realiza iha vida réal, liuhusi uzu laloos rede nian iha kampu seksualidade nian. Dehan ida-ne'e la signifika demoniza internet, no la signifika mós katak relijiozu/a sira ba iha rede atu uza website pornográfiku sira. Ema bele experimta kontaktu ida liuhusi seksualidade virtuál, fahe ba malu imajen porno nian, no fantazia seksuál sira, nst, ne'ebé tuirmai bele transforma iha komportament ilísitu no patolójiku loloos ida. Dependénsia seksuál husi internet bele kria iha ema sensu moe nian no sensu kulpa ne'ebé boot, liuliu iha ema ne'ebé moris iha kontestu vida elijozia nian.

Oinsá enfrenta social network

Forma an di'ak no forma an iha era dijital – VK simu boun atu sai nakloke atu navega ho responsabilidade iha espasu boot globál ho makhorik feto no mane millaun ba millaun ita-nia tempu nian. Nia tenke aprende atu moris ninia dezeju sira, integra ninia frakeza no frakasu sira, ne'ebé domina impulsu sira instintu nian no supera dependénsia hotu ba gratifikasaun imediata. Ema konsagrada/u mós tenke aprende atu estabelese relasaun tasak sira. Autokontrolu no formasaun kona-ba konxiénsia crítica, autónoma no responsavele mak nafatin buat ruma esensiál. Espesifisidade formasaun iha vida konsagrada – esensiál atu iha diálogu konstante ho formadór/a atu koñese no integra qualidade no limitasaun rasik sira enkuantu dezenvolve kapasidade pesoál reflexaun no silénsiu nian. Dilema formasaun nian ba konsagrada/u sira la konsiste iha uza ka la uza social network, maibé atu manán ekilíbriu iha aspetu hotu moris nian, inklui dijital, motivaun ne'ebé hetan husi social.

Regra “marketing” nian ne'ebé tulun

atu uza di'ak social network iha VK

“**Be Smart**”, katak atu uza didi'ak social network, eskema ne'ebé uza barak iha komunikasaun estratéjika ho naran **SMART** bele tulun: “Specific”; “Measurable”; “Achievable”; “Rilevant”; “Time bound”.

Specific: ita-nia objetivu komunikasaun ka uzu social network nian tenke klaru no simples. Atu halo ida-ne'e natón de'it ba pergunta 5W: who, what, where, when, why.

Measurable: presiza sukat se iha progresu, se ita to'o objetivu sira.

Achievable: tenke tau objetivu ne'ebé realista tuir ó-nia skills, rekursu sira no bele hadi'ak iha tempu.

Relevant: Buat ne'ebé ha'u halo ne'e relevante ho ha'u-nia hilin moris nian, ho dezafiu sira, ho misaun, ho pedidu atuál sira ka lae.

Timely ka time bound: presiza tau deadline ba objetivu sira ka marka oráriu realizasaun nian atu la mout iha tasi cyberspace nian.

Konkluzau

FMA sira iha sira-nia matadalan, liña-gia sira prezensa nian iha rede sosiál. Dokumentu ne'e FMA ida-idak simu ona. Presiza estuda nia no aplika nia iha ita-nia utilizasaun social network nian, basá FMA ida-idak nia prezensa iha social network la'ós individuál maibé representa instituisaun, representa kongregasaun ne'ebé nia hola-parte bá. FMA hela iha Web no iha social network, atu hala'o misaun edukativa, apostóluka no evanjelizadora. Ne'e duni ba FMA ida komunikasaun mak misaun!

(JG)***

IFMA NIA KONVIKSAUN KONA-BA KOMUNIKASAUN

Sai prezente iha rede sosiál sira mak resposta ida ba ita-nia vokasaun edukomunikativa: rede sira mak dalabarak sai pátiu ne'ebé foin-sa'e feto no mane sira ita-nia tempu nian frekuenta. Tan ne'e mak ita asesu rede sira atu hasoru sira nu'udar edukadora sira no edukadora ba fiar, maklorik mensajen evanjélika no karizmátika sira atu fahe ho sira.

Dimensaun komunikativa prezente iha ita-nia karizma husi kedas nia orijen. Don Bosco komprende, iha ninia tempu, katak impressa mak instrumentu kbiit-na'in atu to'o ba públiku boot: *Letture Cattoliche* sira, *Bollettino Salesiano* moris atu to'o ba ema barak liu posivel, ho preferénsia ba klase ki'ik sira sociedade nian, ne'ebé hatene uitoan lee no sei la komprende testu ne'ebé elaboradu liu. Sira moris mós ho finalidade atu halo koñese obra saleziana no envolve ema sira iha misaun edukativa saleziana.

Madre Mazzarello nafatin haree nesesidade atu komunika. Nia uza modalidade ninia tempu nian (surat) atu estabese kontaktu ho Irmán sira, ho foin-sa'e sira, ho ema. Nia, loos duni komunikadora ho abilidade, iha relasaun interpesoál sira, hodi hatudu sabedouria, atensaun ba ema, kapasidade rona nian, atitude forte atu tau matan ba Irmán no foin-sa'e feto ida-idak. Ohin, ninia Surat ida-idak reproduís iha podcast atu hakle'an espiritualidade no ninia estilu edukomunikativu.

Tan ne'e, Institutu FMA asume komunikasaun nu'udar misaun iha espasu dijital sira ho konviksaun klara edukomunikasaun nian.

Web site, social network, e-mail, sms, chat mak forma sira komunikasaun umana loloos, agora edukomunikasaun no evanjelizasaun nian, pátiu dijital luan iha-ne'ebé atu halo parte ho identidade klara nu'udar feto konsagrada saleziana sira-nian. Social network sira



mak espasu interasaun nian, diálogo nian ho pensamentu diverjente, modu foun ida atu partilla istória no esperiénsia sira. Sira mak ambiente ida produsaun no utilizasaun informa-saun nian no bele sai fatin ida ba formasaun no aprofundimentu pesoál no institusionál.

Atu asume konviksaun sira ne'e prezisa dezenvolve kompeténsia mediátika ba edukasaun ida sidania dijital nian ne'ebé orienta ba konxiénsia krikita no responsavel ba hahalok rasik, ba devér kuida nian ba ema seluk, ba prinsipiu konfidénsia nian no respeito ba privacy. Fundamentál hala'o asaun formativa ne'ebé fasilita husi kultura partisipativa iha rede nia autoria, ho kapasidade eduka durante la'o tuir dalan.

“Imi bá halo povu hotu sai dixípulu” (Mt, 28, 19-20). Ho konviksaun sira-ne'e, FMA sira asume empenhu edukomunikativu Anúnsiu nian iha social network, nu'udar forsa performativa sociedade nian, kultura nian no ema nian iha fuan kontemporaneidade nian. Ohin, ita iha kapasidade atu la'o ho Peregrinu ezistensial, hanesan Jezus la'o ho sira Emaus nian, hodi hamanas fuan, hodi halo sira hasoru Na'i? Ita iha kapasidade atu komunika Kreda nia oin “umana” ba ema hotu? Ita iha kapasidade atu sai maluk to'o enkontru ho Kristu?

(ComSoc FMATIN)***

“ENCANTO”

Ai-knanoik ida kona-ba Institutu

Film “Encanto” bele sai ai-knanoik kona-ba Institutu nia istória. Institutu mak FMA sira-nia família boot prezente iha kontinente lima, no ho Irmán sira ho don oioin, ordináriu ka estraordináriu atu lori ba oin misaun ne’ebé entrega ba nia..



Jéneru: Animasaun/Fantazia, komédia, muzikal
Diretór: Byron Howard, Jared Bush, Charise Castro Smith
Durasaun: 99’
Tinan: 2021
Nasionalidade: USA
Distribuisaun: The Walt Disney Company
Múzika: Germain Franco. Lin-Manuel Miranda

“Coco” (2017), film ida ho ambiente iha México, iha-ne’e Walt Disney apresenta rai Colombia. Diretór film nian, Byron Howard hateten: “Ami hanoin katak furak liu atu haktuir istória ida ne’ebé la ko’alia de’it kona-ba personajen na’in rua, maibé família alargada boot ida. Ami hakarak selebra dinámika kompleksa sira ne’ebé karakteriza família boot sira no buka komprende oinsá mak nia funsiona”.

Sujeitu

Colombia, família Madrigal moris iha foho leet sira iha fatin protejidu ida, iha “casita” [uma kiik-oan] ida ho poder estraordináriu sira. Komponente hotu husi família boot ne’e simu poder májiku ida husik lanbarik kedas, hotu-hotu menus Mirabel. Maibé fetoraan ne’e mesak de’it mak nota katak buat ruma la la’o iha “casita”, ne’ebé parese lakon protesaun no “encanto”, liuliu nakfera sira ne’ebé mai husi inkomprensuan familiár sira...

Avaliasaun pastorál

Film husi Walt Disney Animation Studios, oferese hateken apaixonadu no envolvente ba família no ninia relasaun sira liuhusi atmosfera América Latina nian: depoizde

Istória “Encanto” nian: Colombia, Alma Madrigal no nia la’en Pedro mak kaben-na’in foin-sa’e na’in rua ho oan na’in tolu; for-sadu husi ameasa bandidu sira-nian, iha kalan boot sira halai iha ai-laran atu buka abrigo. Iha momentu nese-sidade boot nian mai tulun providén-sia nian: ahi-oan ida esperansa nian revela ba



Madrigal sira fatin ida protesaun nian, májiku, “casita” ida ho poder estraordináriu sira. Depoizde tinan barak ita haree Alma idoza nu’udar xefe família boot ne’e nian, iha-ne’ebé nia oan na’in tolu mós forma ona sira-nia família rasi no iha ona bei-oan sira. Hotu-hotu, hodi hela iha “casita”, simu poder májiku ida, hotu-hotu menus Mirabel, Alma nia bei-oan feto adolexente, ne’ebé nia talentu ikusmai hatudu nu’udar salvasaun ba comunidade tomak: nia mesak mak nota katak “casita lakon nia poder sira, protesaun, ho didi-lolon



nakfera ne'ebé sai boot liután ho inkomprensau saun familiár sira... Iha "Encanto" ita asiste Mirabel nia viajen aventureira atu buka tuir kauza ne'ebé ameasa ninia "casita" ninia seguransa no ho modu jerál Madrigal ninia futuru. Liufali viajen fízika ida, ne'e mak dalan ida ne'eb'e lori ba fuan, dalan ne'ebé hakarak lori sai ba li'ur inkomprensau sira, arrendimentu sira, ka hakaran haksumik sira. Nune'e mak "Encanto" sai metáfora kona-ba relasaun familiár sira ohin loron nian, dalabarak tau ba sorin tanba falta raro-nak no diálogu; konvite ida atu tau iha sentru liafuan, konfrontu, hadi'ak nakfera sira.

Ai-knanaoik ida kona-ba Institutu

Film "Encanto" bele sai ai-knanaoik kona-ba Institutu nia istória. Institutu hahú tan don ka prezente Espíritu Santu nian ne'ebé akompañia ita-nia Irmán sira no sai apoiu ba sira iha momentu susar nian. Mornese nia uma hanaran "Uma domin Maromak nian" no ambiente ida ne'e halo Irmán ida-idak haburas ninia kapasidade.

Durante tinan 150, iha kontinente 5, moris FMA barak ho talentu oiain, ho kapasidade atu lori ba oin karizma Institutu nian ho modu estraordináriu. Maibé iha mós Irmán

bainbain sira, ne'ebé la iha talentu espesiál, maibé ho sira-nia prezensa simples, laranluak, kontribui atu loron ba loron espíritu hafoun família nian, buka laho kole dalan atu, iha komunidadé laran, ida-idak bele hetan ninia fatin no fô ninia kontribuisaun, maski founfoun parese negatívu.

Film ida ne'e halo ita reflète katak buat ne'e bele akontese mós iha Institutu:

- Bainhira mak ita haluha Maromak nia prezente nia objetivu, katak la'ós ba benefisiu ka interese pesoál, maibé ba família, ba povu ida nia di'ak?
- bainhira buat hotu parese negatívu de'it (inkomprensau sira, liafuan aat, hatún ema seluk) pasu saida de'it ida-idak prezisa halo atu kria fali armonia?
- konfronta an, rona malu, rekoñese ita-nia frakeza mak halo buras komunidadé no Institutu: ita sente klima ida ne'e iha ita-nia komunidadé ida-idak?

(ComSoc FMA TIN)***

AT 50 anos
AUGURI

Parabéns



25

